



Public Health  
Agency of Canada

Agence de la santé  
publique du Canada

# Enquête sur la couverture vaccinale contre la COVID-19 auprès des populations vulnérables et difficiles à atteindre

Rapport méthodologique

Préparé pour l'Agence de la santé publique du Canada

**Nom du fournisseur:** Advanis Inc.

**Numéro de contrat:** 6D142-224912

**Valeur du contrat:** 296 072,43\$ (TVH incluse)

**Date d'octroi:** 7 octobre 2022

**Date de livraison:** 24 juillet 2023

**Numéro d'enregistrement:** POR 058-22

Pour plus d'informations sur ce rapport, veuillez contacter Santé Canada à l'adresse suivante:

[por-rop@hc-sc.gc.ca](mailto:por-rop@hc-sc.gc.ca)

*This report is also available in English.*

# TABLE DES MATIÈRES

TABLE DES MATIÈRES .....	2
<b>1. SOMMAIRE.....</b>	<b>4</b>
1.1 CONTEXTE.....	4
1.2 OBJECTIFS .....	4
1.4 VALEUR DU CONTRAT .....	6
1.5 EXIGENCE DE NEUTRALITÉ POLITIQUE .....	6
<b>2. MÉTHODOLOGIE .....</b>	<b>7</b>
2.1 CONCEPTION DU SONDAGE .....	7
2.2 ÉCHANTILLONNAGE ET ADMINISTRATION.....	7
2.3 PONDÉRATION ET NETTOYAGE DES DONNÉES.....	9
2.4. CONTRÔLE DE LA QUALITÉ.....	10
<b>3. BIAIS DE NON-RÉPONSE ET LIMITATIONS.....</b>	<b>11</b>
<b>4. RECOMMANDATIONS POUR L'ANALYSE ET LA DIFFUSION.....</b>	<b>12</b>
4.1 RECOMMANDATIONS EN MATIÈRE D'ARRONDISSEMENTS.....	13
ANNEXE A: POIDS POUR LA MÉTHODE DE PONDÉRATION DIRECTE .....	14
ANNEXE B: QUESTIONNAIRE .....	23

# **Enquête sur la couverture vaccinale contre la COVID-19 auprès des populations vulnérables et difficiles à atteindre**

## **Rapport méthodologique**

### **Préparé pour l'Agence de la santé publique du Canada**

Nom du fournisseur: Advanis Inc.

Juillet 2023

Ce rapport présente les détails méthodologiques de l'Enquête sur la couverture vaccinale contre la COVID-19 auprès des populations vulnérables et difficiles à atteindre, menée par Advanis Inc. pour le compte de l'Agence de la santé publique du Canada (ASPC). L'enquête a été menée auprès de 5 703 adultes canadiens, entre le 9 janvier et le 23 février 2023.

This report is also available in English under the title: Vulnerable and Hard-to-reach Populations COVID-19 Immunization Coverage Survey

Cette publication ne peut être reproduite qu'à des fins non commerciales. Une autorisation écrite préalable doit être obtenue auprès de l'Agence de la santé publique du Canada. Pour plus d'informations sur ce rapport, veuillez contacter :  
por-rop@hc-sc.gc.ca

Santé Canada, CPAB  
200 Promenade Eglantine, Pré Tunney  
Édifice Jeanne Mance, AL 1915C  
Ottawa, Ontario K1A 0K9

#### **Numéro de catalogue:**

H14-440/2023F-PDF

#### **Numéro international standardisé du livre (ISBN):**

978-0-660-49118-9

#### **Publications connexes (numéro d'enregistrement: 58-22):**

Numéro de catalogue: H14-440/2023E-PDF (Methodological Report, English)

Numéro international standardisé du livre (ISBN): 978-0-660-49117-2 (English)

*© Sa Majesté le Roi du chef du Canada, représenté par l'Agence de la santé publique du Canada, 2023*

# 1. Sommaire

## 1.1 Contexte

Les données de surveillance suggèrent que la couverture vaccinale est inégale au Canada. En outre, les résultats des outils de surveillance existants suggèrent que certains sous-groupes de la population ne sont pas suffisamment interrogés, ce qui se traduit par une insuffisance de données concernant le statut vaccinal, les connaissances, les attitudes et les comportements à l'égard de la vaccination au sein de ces groupes spécifiques. Cette situation entrave les efforts en matière de vaccination, notamment la surveillance des vaccins COVID-19, la confiance dans les vaccins, les données disponibles, les politiques, les orientations en matière de santé publique et les activités de mobilisation des connaissances.

Afin de combler les lacunes dans la couverture vaccinale contre la COVID-19 des populations vulnérables et difficiles à atteindre, l'Agence de la santé publique du Canada (ASPC) a mis au point un nouvel outil de surveillance, *l'Enquête sur la couverture vaccinale contre la COVID-19 auprès des populations vulnérables et difficiles à atteindre (ECVCVD)*.

L'objectif du ECVCVD est de fournir des informations qui ne sont pas disponibles actuellement sur la couverture et la prise vaccinale contre la COVID-19 chez certaines populations vulnérables et difficiles à atteindre.

De nouveaux outils de surveillance sont nécessaires pour combler les lacunes en matière de couverture des données identifiées pour ces sous-populations et pour orienter les programmes et initiatives de vaccination en santé publique. Ils permettront également de guider les décisions relatives à la priorisation des investissements et des informations cruciales transmises par l'ASPC et par des partenaires fédéraux, provinciaux, territoriaux et privés.

## 1.2 Objectifs

L'objectif principal de ce projet était de mettre en place un outil de surveillance permettant de mieux comprendre les informations liées à la couverture vaccinale contre la COVID-19 chez certaines populations vulnérables et difficiles à atteindre.

Plus précisément, cette enquête visait à recueillir des informations sur:

- Le statut vaccinal contre la COVID-19
- L'intention de se faire vacciner chez ceux qui ne le sont pas encore
- Les raisons de la non-vaccination contre la COVID-19 (y compris les obstacles)
- Les connaissances, attitudes et croyances à l'égard des vaccins contre la COVID-19
- Les sources d'information sur les vaccins contre la COVID-19 consultées par les personnes interrogées
- Les inégalités dans le recours à la vaccination en fonction des caractéristiques sociodémographiques

Le deuxième objectif de l'enquête était de documenter les facteurs socio-économiques, cognitifs et motivationnels associés à la faible utilisation du vaccin contre la COVID-19 dans onze (11) populations vulnérables et difficiles à atteindre, par rapport à un échantillon de référence de la population générale.

### 1.3 Méthodologie

La collecte de données a débuté le 9 janvier 2023 et s'est achevée le 23 février 2023. Elle a été réalisée par Advanis.

Advanis s'est d'abord concentrée sur un sondage de référence qui était un sondage probabiliste mené auprès de 1 005 Canadiens âgés de 18 ans ou plus, en utilisant l'échantillon populationnel aléatoire (EPA) d'Advanis dans le cadre d'une approche d'échantillonnage à plusieurs phases. Cette approche consiste à collecter des données auprès d'unités d'échantillonnage sélectionnées de manière aléatoire (EPA), puis à collecter d'autres données auprès d'un sous-échantillon sélectionné de manière aléatoire<sup>1</sup>.

Advanis a ensuite utilisé les mêmes questions de base du questionnaire soumis à la population générale pour sonder 11 populations particulières, vulnérables et difficiles à atteindre, chacune avec quelques variations en fonction de la population cible. Au total, un échantillon de 5 703 Canadiens âgés de 18 ans ou plus a été contacté à l'aide de l'échantillon EPA d'Advanis. Pour les groupes particuliers, le recrutement a été effectué à l'aide des informations de ciblage dont Advanis disposait dans la base de données EPA afin de s'assurer que les quotas minimaux étaient atteints. Le ciblage était possible pour les groupes A et B, mais le groupe C était basé sur la distribution naturelle. Les résultats peuvent être extrapolés à la population générale et aux sous-populations ciblées A et B.

Les 11 populations particulières vulnérables et difficiles à atteindre sont les suivantes:

- **Groupe A:** Populations particulières âgées de 18 ans et plus
  - a) personnes à faibles revenus (moins de 60 000\$ par an, par ménage);
  - b) personnes ayant un faible niveau d'éducation (secondaire ou moins); et
  - c) jeunes adultes (âgés de 18 à 29 ans).
  
- **Groupe B:** Populations particulières âgées de 18 ans et plus
  - a) Autochtones urbains;
  - b) minorités visibles (y compris Autochtones);
  - c) immigrants récents (adultes vivant au Canada depuis moins de 10 ans); et
  - d) personnes vivant en milieu rural ou éloigné
  
- **Groupe C:** Populations particulières âgées de 18 ans et plus
  - a) personnes qui consomment des drogues (c'est-à-dire des substances illégales à l'exclusion de l'alcool, du cannabis et du tabac);
  - b) travailleurs de la santé (par exemple, infirmières, médecins, travailleurs des soins de longue durée, bénévoles);
  - c) ouvriers travaillant dans des installations industrielles (par exemple, l'industrie manufacturière, l'agriculture, la sylviculture, la pêche, la transformation des aliments, le transport et l'entreposage); et
  - d) travailleurs du secteur des transports, et plus particulièrement les camionneurs.

---

<sup>1</sup> Statistique Canada (2021). Statistiques: Pouvoir des données! – Échantillonnage probabiliste – Échantillonnage à plusieurs phases. <https://www150.statcan.gc.ca/n1/edu/power-pouvoir/ch13/prob/5214899-fra.htm#a7>

Les participants issus de l'échantillon EPA d'Advanis ont été recrutés sur leur téléphone cellulaire et ont été invités à participer à un sondage en ligne. Ceux qui ont accepté de participer ont reçu un courriel ou un SMS les invitant à prendre part à l'enquête.

Les résultats de l'enquête ont été pondérés par des données emboîtées obtenues auprès de Statistique Canada à partir du recensement de 2021. Les variables de pondération comprenaient le sexe, l'éducation, le revenu, l'âge, le centre de population, les minorités visibles, les immigrants récents et les Autochtones. Les résultats pour 2023 sont basés sur les réponses de 5 703 Canadiens de toutes les provinces et de tous les territoires. Le recrutement a permis d'atteindre des quotas pour des sous-populations clés afin de garantir la pertinence et la représentativité des statistiques.

#### **1.4 Valeur du contrat**

La valeur du contrat pour cette enquête était de 296 072,43 \$ ( TVH incluse).

#### **1.5 Exigence de neutralité politique**

J'atteste, par les présentes, à titre d'agent principal d'Advanis, l'entière conformité des produits livrables aux exigences en matière de neutralité politique du gouvernement du Canada énoncées dans la Politique sur les communications et l'image de marque et la Directive sur la gestion des communications.

Plus précisément, les produits livrables ne comprennent pas d'information sur les intentions de vote électoral, les préférences quant aux partis politiques, les positions des partis ou l'évaluation de la performance d'un parti politique ou de ses dirigeants.



Nicolas Toutant  
Vice-président, recherche et évaluation  
Advanis  
nicolas.toutant@advanis.ca

## 2. Méthodologie

L'Agence de la santé publique du Canada (ASPC) a cherché à combler les lacunes dans la couverture des données relatives aux populations vulnérables et difficiles à atteindre et à la couverture vaccinale contre la COVID-19. L'ASPC a chargé Advanis de mener *l'Enquête sur la couverture vaccinale contre la COVID-19 auprès des populations vulnérables et difficiles à atteindre*, une enquête en ligne de 10 minutes auprès de Canadiens âgés de 18 ans et plus. L'étude s'est appuyée sur l'échantillon populationnel aléatoire (EPA) exclusif à Advanis et basé sur les probabilités. L'étude probabiliste a été menée selon une approche en deux étapes: des répondants ont été recrutés sur leur téléphone cellulaire, puis invités à participer au sondage en ligne par courriel ou par SMS (message texte), selon leur préférence au moment du recrutement. Après l'invitation initiale, si les répondants n'avaient pas encore répondu au sondage, ils recevaient jusqu'à deux (2) messages de rappel. Les messages de rappel ont été envoyés 3 et 6 jours après le recrutement initial.

### 2.1 Conception du sondage

Les questions de cette enquête ont été conçues par l'Agence de la santé publique du Canada et fournies à Advanis. Advanis était responsable de la traduction du questionnaire en français. Le questionnaire contenait des questions de base sur la COVID-19, notamment sur le statut vaccinal, les obstacles à la vaccination, les connaissances, les attitudes et les croyances liées à la vaccination, ainsi que des questions spécifiques à chaque groupe de population ciblé, des questions démographiques et des questions sur l'état de santé général.

Les normes du gouvernement du Canada en matière de prétest ont été respectées. Le prétest a été réalisé en anglais et en français, les 9 et 10 janvier 2023, et a ciblé les personnes ayant un faible niveau d'éducation, car cette population présente des caractéristiques similaires à celles d'autres groupes particuliers sélectionnés et a un taux d'incidence plus élevé que d'autres populations particulières de cette enquête, ce qui a permis de réaliser un prétest plus significatif. Au cours de ce prétest, 213 personnes ont été recrutées sur leur téléphone cellulaire, en anglais et en français, et 53 d'entre elles ont complété le questionnaire en ligne (20 en français et 33 en anglais). Après le prétest, il a été déterminé que les répondants ne lisaient peut-être pas la mention selon laquelle la prise de drogues devait exclure le cannabis et l'alcool et n'inclure que les médicaments d'ordonnance pris plus fréquemment que ne l'indiquait la prescription du médecin. C'est pourquoi la mention "Je ne consomme pas de drogues illégales / je n'abuse pas de médicaments sur ordonnance" a été ajoutée au questionnaire avant le lancement officiel de la collecte de données, afin de limiter le nombre de réponses erronées aux questions relatives aux drogues. Par ailleurs, les résultats des tests préliminaires ont démontré que seules des modifications très mineures étaient nécessaires. Compte tenu de ces changements mineurs et non significatifs, les données recueillies lors des tests préliminaires ont été conservées dans l'ensemble de données final (n=53) et incluses dans la taille totale de l'échantillon.

Le temps moyen requis pour compléter le questionnaire était de 10,7 minutes.

### 2.2 Échantillonnage et administration

Le public cible pour ce projet comprenait des groupes de population particuliers, ainsi que des groupes de population générale servant de référence. Les répondants devaient être âgés de 18 ans ou plus et vivre au Canada pour pouvoir participer à l'enquête.

Le nombre cible de questionnaires remplis était de 5 700 adultes canadiens. Au total, 5 703 questionnaires ont été remplis (4 827 en anglais et 876 en français) afin d'atteindre les quotas, dans la mesure du possible (tableau 1).

**Tableau 1: Échantillon géographique et questionnaires complétés**

Groupes de population par province	Total Complétés	Groupe A Populations particulières			Groupe B Populations particulières				Groupe C Populations particulières			
		Faible niveau d'éducation	Faibles revenus	Jeunes adultes	Autochtones urbains	Minorités visibles (incl. Autochtones)	Immigrants récents	Rural ou éloigné	Camionneurs	Consommateur de drogues	Travailleurs de la santé	Travailleurs de l'industrie
Alberta	674	264	218	111	74	222	47	71	31	63	49	61
Colombie-Britannique	814	249	326	136	78	314	78	128	25	92	80	50
Manitoba	213	60	68	53	31	99	36	42	9	22	24	20
Saskatchewan	190	63	70	35	32	64	13	55	4	22	20	17
Ontario	2185	533	789	573	155	892	183	383	54	268	188	164
Québec	1189	219	537	346	38	460	200	223	35	123	122	115
Province de l'Atlantique	397	119	212	121	28	104	29	152	4	35	49	17
Territoires	41	8	14	7	9	20	6	16	1	8	3	0
<b>Total</b>	<b>5703</b>	<b>1515</b>	<b>2234</b>	<b>1382</b>	<b>445</b>	<b>2175</b>	<b>592</b>	<b>1070</b>	<b>163</b>	<b>633</b>	<b>535</b>	<b>444</b>
Cible	5700	900	900	900	400	900	400	400	Distribution naturelle			

Au total, 17 222 personnes ont été recrutées pour participer à l'enquête et 5 703 ont rempli le questionnaire en ligne, soit un taux de réponse de 33,1 % et une marge d'erreur de +/-1,3 % (19 fois sur 20 avec un intervalle de confiance de 95 %). Le temps moyen pour remplir le questionnaire était de 10,7 minutes. Le tableau 2 fournit des informations sur le nombre de questionnaires complétés et sur le nombre ciblé pour les groupes particuliers A et B. Le groupe C n'a pas pu être ciblé.

**Tableau 2: Détails de la collecte de données par groupe particulier**

Détails de la collecte de données par groupe particulier	Total complétés	Groupe A Populations particulières			Groupe B Populations particulières			
		Faible niveau d'éducation	Faibles revenus	Jeunes adultes	Autochtones urbains	Minorités visibles (incl. Autochtone)	Immigrants récents	Rural ou éloigné
Invités	17 222	4048	7762	6397	2357	7147	4208	2848
Complétés	5703	1515	2234	1382	445	2175	592	1070
Taux de réponses (complétés / invités)	33,1%	37,4%	28,8%	21,6%	18,9%	30,4%	14,1%	37,6%
Marge d'erreur	+/-1.3%	+/-2.5%	+/-2.1%	+/-2.6%	+/-4.6%	+/-2.1%	+/-4.0%	+/-3.0%
Temps requis pour remplir l'enquête (min)**	10,7	11,3	11,4	8,9	10,6	11,5	14,6	14,2

\* Notez que les groupes particuliers ne sont pas exclusifs; les répondants peuvent appartenir à plusieurs groupes.

\*\* Il est à noter que certains participants faisaient partie de plusieurs sous-groupes.

### 2.3 Pondération et nettoyage des données

Les données du ECVCVD sont pondérées par des données emboîtées obtenues auprès de Statistique Canada, à partir du recensement de 2021. Les variables de pondération comprennent le statut sur le sexe, l'éducation, le revenu, l'âge, le centre de population, de même que le statut de minorité visible, d'immigrant récent et d'Autochtone.

Les valeurs attribuées aux différentes catégories de poids figurent à l'annexe A.

Le nettoyage des données comprenait la création de variables pour chacune des populations particulières, afin que l'analyse puisse être facilement effectuée pour chaque groupe. Les populations particulières ont été indiquées dans une variable d'échantillon. De plus, les niveaux de réponse de certaines questions ont été ramenés à l'ensemble de la population plutôt qu'à seulement des sous-populations (par exemple, les niveaux qui n'étaient montrés qu'aux Autochtones), de sorte que les pourcentages reflètent exactement ceux de l'ensemble de la population et pas uniquement ceux de la sous-population. Les commentaires "veuillez préciser" ont été revus et recodés dans les niveaux existants lorsque cela s'avérait nécessaire. Pour certaines questions, lorsque l'option "Autre" dépassait 10 %, les réponses textuelles ont été revues et des catégories supplémentaires ont été ajoutées aux questions sur la base des réponses (par exemple, A6, C14 et C16). Certaines variables ont été dérivées à des fins de rapport (p.ex., A1, A10).

L'un des principaux éléments de nettoyage des données utilisés pour valider les données a consisté à passer en revue les drogues mentionnées dans les réponses "Autres, veuillez préciser" pour C21, car un grand nombre de répondants ont indiqué "Aucune", "cannabis" ou "alcool" dans la case prévue à cet effet. Ces répondants n'auraient pas dû sélectionner "Oui" à la consommation de drogues dans S9. Par conséquent, ces cas ont été revus et codifiés hors des questions relatives à la drogue, et leur réponse à S9 a été changée pour "Non". Après le prétest, une option de refus a été ajoutée à la question C21 concernant la non-consommation de drogues. Ces cas ont également été codifiés "Non" dans S9, et leurs données ont été supprimées de C21 à C23.

## 2.4. Contrôle de la qualité

Advanis a recours à un certain nombre de mesures de contrôle de la qualité afin de garantir la réussite du projet tout au long de son cycle. Ces mesures sont détaillées ci-dessous.

**Programmation des sondages:** Advanis utilise la technologie pour maximiser le contrôle de la qualité dans la programmation des sondages. Ayant développé un instrument d'enquête breveté, les professionnels d'Advanis sont en mesure de concevoir et de programmer un sondage dans un environnement basé sur un navigateur, éliminant ainsi le besoin d'impliquer un programmeur moins familier avec le sujet de l'enquête. L'enquête a été minutieusement testée, au préalable, par les membres de l'équipe de projet d'Advanis, ainsi que par des personnes extérieures à l'équipe (les personnes extérieures à l'équipe apportent un "regard nouveau" qui permet de détecter les erreurs potentielles).

**Méthodologie ITAO :** Le script de recrutement ITAO a été programmé sur la plateforme ITAO brevetée d'Advanis sans difficultés imprévues. Advanis a pu tirer parti de son expérience pour la programmation du sondage et le processus de rappel afin d'atteindre des normes de qualité élevées. Advanis a mis en œuvre les mesures suivantes pour garantir une collecte de données de la plus haute qualité:

- Formation des intervieweurs afin qu'ils comprennent bien les objectifs de l'étude et qu'ils soient en mesure de prononcer et de comprendre le libellé du questionnaire.
- Conservation, par le système ITAO automatisé, des enregistrements détaillés des appels, qui sont étudiés à des fins d'analyse de la productivité (c'est-à-dire qu'ils ne sont pas sujets à l'erreur humaine).
- Test préalable des scripts de recrutement afin d'assurer la meilleure fluidité possible.
- La durée moyenne d'emploi de nos intervieweurs est très élevée par rapport aux normes du secteur, ce qui permet de disposer d'une équipe d'intervieweurs plus expérimentés et mieux informés sur le public cible.
- L'équipe d'assurance qualité d'Advanis écoute les enregistrements réels de 10 % des sondages complétés et compare les réponses à celles entrées par l'intervieweur afin de s'assurer que les réponses ont été correctement enregistrées. Cela s'ajoute au contrôle en direct effectué par les superviseurs sur le terrain.
- Les superviseurs d'équipe procèdent à des évaluations régulières et plus formelles avec chaque intervieweur, en plus du monitoring, chaque soir, de chacun des intervieweurs de leur équipe.

Pour garantir la qualité des entrevues, nos intervieweurs sont formés à diverses techniques d'entrevue. Outre le maintien d'une attitude professionnelle, ils doivent être convaincants, lire mot à mot, prendre des notes, confirmer systématiquement les informations données et savoir écouter les répondants. Advanis a également créé, pour les intervieweurs, des outils dans le script des questionnaires leur permettant d'utiliser l'alphabet phonétique pour confirmer l'orthographe des adresses courriel (par exemple, a pour alpha, b pour bravo, etc.) afin de réduire le nombre d'adresses courriel qui rebondissent. Toutefois, si des adresses courriel rebondissent, Advanis a également développé des outils supplémentaires qui permettent à un membre de l'équipe de réécouter l'enregistrement et de corriger facilement l'adresse.

**Méthodologie web:** Tous les sondages en ligne d'Advanis sont hébergés à l'interne par Advanis et utilisent un ensemble rigoureux et strict de mécanismes de contrôle de la collecte de données afin d'assurer la plus haute qualité des données recueillies, y compris les mesures suivantes:

- Les répondants disposent d'un code d'accès unique qui garantit qu'ils sont les seuls à pouvoir répondre au sondage en ligne.
- Des contrôles logiques internes approfondis sont programmés directement dans le questionnaire afin de garantir des réponses logiques.
- Les sondages en ligne sont réalisés à l'aide du logiciel breveté d'Advanis, qui est conçu pour gérer des formats de sondage complexes.
- effectue chaque fois un test interne approfondi et un prétest externe afin de s'assurer que l'instrument de sondage fonctionne comme prévu.
- Le questionnaire est testé sur plusieurs navigateurs et un lien est fourni à l'ASPC pour qu'elle puisse procéder à des tests internes.

**Traitement des données et rapports :** Advanis développe des règles pour vérifier la validité des données recueillies. Ces règles comprennent des éléments tels que :

- Temps nécessaire pour répondre au sondage
- Repérage des verbatims qui sont incompréhensibles ou n'ont aucun sens.
- Et, bien sûr, des contrôles rigoureux sont effectués pour s'assurer que les données soient exactes et exemptes d'erreurs, conformément à la logique du questionnaire (motifs de sauts).

Tous les nettoyages de données effectués dans le cadre des projets sont indiqués et répertoriés dans un document de spécifications interne afin qu'ils puissent faire l'objet d'un contrôle de qualité et être approuvés. Le fichier de données brutes original n'est jamais écrasé, de sorte que si une erreur est découverte dans notre code, nous pouvons rapidement et facilement réexécuter le processus pour produire un nouveau fichier de données. Les personnes qui développent le code y intègrent des contrôles internes (par exemple, des tableaux à double entrée) pour s'assurer que l'ajustement a eu l'effet désiré. En outre, tous les enregistrements sont revus par un autre membre de l'équipe ou un spécialiste technique pour s'assurer de leur exactitude.

### **3. Biais de non-réponse et limitations**

Le biais de non-réponse se produit lorsque les non-répondants diffèrent de manière significative des répondants et que cette différence a un impact sur les informations recueillies. Il est difficile d'évaluer la présence d'un biais de non-réponse, car les informations sur les raisons pour lesquelles les non-répondants n'ont pas participé ne sont généralement pas disponibles. Cela dit, une façon d'évaluer l'impact potentiel du biais de non-réponse est de déterminer si l'échantillon est représentatif en comparant les caractéristiques des répondants et en vérifiant si elles reflètent les caractéristiques connues de la population. Dans la mesure du possible, nous pouvons vérifier la répartition des répondants entre les différentes catégories démographiques (par exemple, l'âge et le sexe) et géographiques et comparer ces répartitions aux caractéristiques connues de la population. Si la variation est relativement faible et que nous n'avons aucune raison de penser que d'autres facteurs influencent la volonté des répondants de participer, nous pouvons conclure que la probabilité d'un biais de non-réponse ayant un impact sur les informations recueillies dans le cadre de l'étude est minime. C'est le cas de l'étude actuelle.

Plusieurs stratégies ont été employées pour augmenter les taux de réponse et réduire les effets du biais de non-réponse. Entre autres:

- Recrutement des répondants par téléphone (cellulaire).
- Affichage d'un numéro de téléphone local (plutôt qu'un numéro sans frais), ce qui plus susceptible d'inciter les gens à décrocher (réduisant ainsi le filtrage des appels).
- Fixer systématiquement la date et l'heure de l'appel suivant en fonction du résultat de l'appel en cours, ce qui garantit que chaque répondant est appelé méthodiquement, tous les jours de la semaine et à toutes les heures de la journée. Cette méthode permet de maximiser les chances de joindre les répondants, en particulier ceux qui sont difficiles à joindre.
- Demander l'adresse courriel et le numéro de téléphone lors du recrutement, de sorte que si l'adresse courriel rebondit, nous avons la possibilité de contacter la personne par SMS si elle a donné son d'accord.
- Offrir le questionnaire dans les deux langues officielles (anglais et français) afin qu'il soit plus facile, pour les répondants, de le remplir.

#### 4. Recommandations pour l'analyse et la diffusion

Tout résultat dont la taille de la base non pondérée (dénominateur) est inférieure à 30 doit être interprété avec prudence.<sup>2-3</sup> Cela est dû à l'augmentation du coefficient de variation et, par conséquent, à l'élargissement des intervalles de confiance autour des résultats avec des bases plus petites. Par ailleurs, pour des raisons de confidentialité, les résultats dont la base est inférieure à 10 doivent être supprimés.

Pour toutes les estimations basées sur un dénominateur de 30 ou plus, les lignes directrices suivantes pour la suppression des données relatives au coefficient de variation (CV) doivent être appliquées lors de la publication des estimations:<sup>2</sup>

Type d'estimation	CV (en %) <sup>4</sup>	Recommandations
Acceptable	CV ≤ 15.0	Les estimations peuvent être considérées pour une diffusion générale sans restriction. Aucune mention spéciale n'est requise.
Marginale	15.0 < CV ≤ 35.0	Les estimations peuvent être considérées pour une diffusion générale sans restriction, mais doivent être accompagnées d'un avertissement mettant en garde les utilisateurs contre la forte variabilité d'échantillonnage associée à l'estimation.
Inacceptable	CV > 35.0	Il est recommandé de ne pas publier des estimations d'une qualité inacceptable.

L'examen de l'intervalle de confiance de l'estimation fournira une indication supplémentaire de la qualité de l'estimation en termes de variabilité. Des intervalles de confiance longs indiquent une précision

<sup>2</sup> CDC. National Center for Health Statistics Data Presentation Standards for Proportions. 2017. Disponible ici (en anglais): [https://www.cdc.gov/nchs/data/series/sr\\_02/sr02\\_175.pdf](https://www.cdc.gov/nchs/data/series/sr_02/sr02_175.pdf)

<sup>3</sup> Statistique Canada. Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes, guide de l'utilisateur, 2021.

<sup>4</sup> CV= (erreur standard / coefficient) \* 100 où le coefficient est soit le coefficient de régression, soit l'estimation de la proportion.

moindre de l'estimation, tandis que des intervalles de confiance plus petits indiquent une plus grande précision. Lors de l'évaluation de la fiabilité des proportions d'un échantillon, les intervalles de confiance des estimations doivent être pris en compte.<sup>2</sup>

#### **4.1 Recommandations en matière d'arrondissements**

Les utilisateurs sont invités à respecter les règles d'arrondissement suivantes pour les estimations.

- Les estimations figurant dans le corps principal d'un tableau statistique doivent être arrondies à la centaine d'unités la plus proche en utilisant la technique d'arrondissement habituel. Dans l'arrondissement habituel, si le premier ou le seul chiffre à supprimer est compris entre 0 et 4, le dernier chiffre à conserver n'est pas modifié. Si le premier ou le seul chiffre à supprimer est compris entre 5 et 9, le dernier chiffre à conserver est augmenté d'une unité. Par exemple, lors d'un arrondissement à la centaine la plus proche, si les deux derniers chiffres sont compris entre 00 et 49, ils sont remplacés par 00 et le chiffre précédent (le chiffre des centaines) reste inchangé. Si les derniers chiffres sont compris entre 50 et 99, ils sont remplacés par 00 et le chiffre précédent est augmenté de 1.
- Les sous-totaux et les totaux marginaux des tableaux statistiques sont dérivés de leurs composants non arrondis correspondants et sont ensuite arrondis eux-mêmes à la centaine d'unités la plus proche en utilisant l'arrondissement habituel.
- Les moyennes, les taux et les pourcentages doivent être calculés à partir de composants non arrondis (c'est-à-dire les numérateurs et/ou les dénominateurs) et doivent ensuite être arrondis à une décimale en utilisant l'arrondissement habituel. Lors de l'arrondissement habituel à un seul chiffre, si le dernier ou le seul chiffre à supprimer est compris entre 0 et 4, le dernier chiffre à conserver n'est pas modifié. Si le premier ou le seul chiffre à supprimer est compris entre 5 et 9, le dernier chiffre à conserver est augmenté de 1.
- Les estimations non arrondies ne doivent en aucun cas être publiées ou diffusées par les utilisateurs. Les estimations non arrondies suggèrent une plus grande précision que celle qui existe réellement.

## Annexes

### Annexe A: Poids pour la méthode de pondération directe

Définition des variables de pondération. Toutes les définitions sont basées sur les catégories de Statistique Canada.

- 1- Genre : Hommes+ inclut les hommes transgenres et la moitié des non-binaires. Femmes+ inclut les femmes transgenres et la moitié des non-binaires.
- 2- Éducation: un faible niveau d'éducation correspond à un diplôme d'études secondaires ou moins. Le niveau d'éducation non faible comprend tous les autres niveaux.
- 3- Revenus: Les faibles revenus sont inférieurs à 60 000 \$. Les revenus non faibles sont supérieurs à 60 000 \$.
- 4- Âge: Nous avons 4 catégories d'âge, 18-29, 30-34, 35-54 et 55+.
- 5- Urbain ou rural/éloigné. Les communautés rurales ou éloignées sont celles dont le second caractère du code postal est 0 ou celles qui s'identifient comme rurales ou éloignées. Les autres sont urbaines.
- 6- Origines: Minorité visible ou non.
- 7- Autochtone: Les Autochtone incluent les Premières Nations, les Métis et les Inuits.
- 8- Immigrant récent: Un immigrant récent réside au Canada depuis moins de 10 ans.

Catégorie de poids	Poids
Hommes +, Pas un faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 18-29, Pas rural ni éloigné, Pas minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	0.452
Hommes +, Pas un faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 18-29, Pas rural ni éloigné, Pas minorité visible, Pas autochtone, Immigrant récent	0.226
Hommes +, Pas un faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 18-29, Pas rural ni éloigné, Minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	0.733
Hommes +, Pas un faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 18-29, Pas rural ni éloigné, Minorité visible, Pas autochtone, Immigrant récent	1.062
Hommes +, Pas un faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 18-29, Pas rural ni éloigné, Minorité visible, Autochtone, Pas immigrant récent	0.750
Hommes +, Pas un faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 18-29, Rural ou éloigné, Pas minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	0.457
Hommes +, Pas un faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 18-29, Rural ou éloigné, Pas minorité visible, Pas autochtone, Immigrant récent	0.105
Hommes +, Pas un faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 18-29, Rural ou éloigné, Minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	0.234
Hommes +, Pas un faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 18-29, Rural ou éloigné, Minorité visible, Pas autochtone, Immigrant récent	0.200
Hommes +, Pas un faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 18-29, Rural ou éloigné, Minorité visible, Autochtone, Pas immigrant récent	0.438
Hommes +, Pas un faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 30-34, Pas rural ni éloigné, Pas minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	1.611
Hommes +, Pas un faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 30-34, Pas rural ni éloigné, Pas minorité visible, Pas autochtone, Immigrant récent	0.342
Hommes +, Pas un faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 30-34, Pas rural ni éloigné, Minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	1.169
Hommes +, Pas un faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 30-34, Pas rural ni éloigné, Minorité visible, Pas autochtone, Immigrant récent	0.953
Hommes +, Pas un faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 30-34, Pas rural ni éloigné, Minorité visible, Autochtone, Pas immigrant récent	0.377
Hommes +, Pas un faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 30-34, Rural ou éloigné, Pas minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	1.292
Hommes +, Pas un faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 30-34, Rural ou éloigné, Pas minorité visible, Pas autochtone, Immigrant récent	0.249



Hommes +, Pas un faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 30-34, Pas rural ni éloigné, Pas minorité visible, Pas autochtone, Immigrant récent	0.752
Hommes +, Pas un faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 30-34, Pas rural ni éloigné, Minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	0.340
Hommes +, Pas un faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 30-34, Pas rural ni éloigné, Minorité visible, Pas autochtone, Immigrant récent	0.367
Hommes +, Pas un faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 30-34, Pas rural ni éloigné, Minorité visible, Autochtone, Pas immigrant récent	0.292
Hommes +, Pas un faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 30-34, Rural ou éloigné, Pas minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	0.876
Hommes +, Pas un faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 30-34, Rural ou éloigné, Minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	0.094
Hommes +, Pas un faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 30-34, Rural ou éloigné, Minorité visible, Pas autochtone, Immigrant récent	0.042
Hommes +, Pas un faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 30-34, Rural ou éloigné, Minorité visible, Autochtone, Pas immigrant récent	0.230
Hommes +, Pas un faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 35-54, Pas rural ni éloigné, Pas minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	1.061
Hommes +, Pas un faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 35-54, Pas rural ni éloigné, Pas minorité visible, Pas autochtone, Immigrant récent	0.321
Hommes +, Pas un faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 35-54, Pas rural ni éloigné, Minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	0.269
Hommes +, Pas un faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 35-54, Pas rural ni éloigné, Minorité visible, Pas autochtone, Immigrant récent	0.173
Hommes +, Pas un faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 35-54, Pas rural ni éloigné, Minorité visible, Autochtone, Pas immigrant récent	0.254
Hommes +, Pas un faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 35-54, Rural ou éloigné, Pas minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	0.887
Hommes +, Pas un faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 35-54, Rural ou éloigné, Minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	0.069
Hommes +, Pas un faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 35-54, Rural ou éloigné, Minorité visible, Autochtone, Pas immigrant récent	0.578
Hommes +, Pas un faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 55+, Pas rural ni éloigné, Pas minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	1.282
Hommes +, Pas un faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 55+, Pas rural ni éloigné, Pas minorité visible, Pas autochtone, Immigrant récent	0.203
Hommes +, Pas un faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 55+, Pas rural ni éloigné, Minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	0.500
Hommes +, Pas un faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 55+, Pas rural ni éloigné, Minorité visible, Pas autochtone, Immigrant récent	0.170
Hommes +, Pas un faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 55+, Pas rural ni éloigné, Minorité visible, Autochtone, Pas immigrant récent	0.160
Hommes +, Pas un faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 55+, Rural ou éloigné, Pas minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	0.987
Hommes +, Pas un faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 55+, Rural ou éloigné, Pas minorité visible, Pas autochtone, Immigrant récent	0.109
Hommes +, Pas un faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 55+, Rural ou éloigné, Minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	0.241
Hommes +, Pas un faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 55+, Rural ou éloigné, Minorité visible, Autochtone, Pas immigrant récent	0.338
Hommes +, Faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 18-29, Pas rural ni éloigné, Pas minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	2.621
Hommes +, Faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 18-29, Pas rural ni éloigné, Minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	3.284
Hommes +, Faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 18-29, Pas rural ni éloigné, Minorité visible, Pas autochtone, Immigrant récent	7.085
Hommes +, Faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 18-29, Pas rural ni éloigné, Minorité visible, Autochtone, Pas immigrant récent	11.524
Hommes +, Faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 18-29, Rural ou éloigné, Pas minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	1.896

Hommes +, Faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 18-29, Rural ou éloigné, Minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	1.453
Hommes +, Faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 18-29, Rural ou éloigné, Minorité visible, Autochtone, Pas immigrant récent	6.282
Hommes +, Faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 30-34, Pas rural ni éloigné, Pas minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	2.231
Hommes +, Faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 30-34, Pas rural ni éloigné, Minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	2.576
Hommes +, Faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 30-34, Pas rural ni éloigné, Minorité visible, Pas autochtone, Immigrant récent	3.939
Hommes +, Faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 30-34, Pas rural ni éloigné, Minorité visible, Autochtone, Pas immigrant récent	0.780
Hommes +, Faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 30-34, Rural ou éloigné, Pas minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	1.506
Hommes +, Faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 35-54, Pas rural ni éloigné, Pas minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	2.174
Hommes +, Faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 35-54, Pas rural ni éloigné, Pas minorité visible, Pas autochtone, Immigrant récent	2.356
Hommes +, Faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 35-54, Pas rural ni éloigné, Minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	3.643
Hommes +, Faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 35-54, Pas rural ni éloigné, Minorité visible, Pas autochtone, Immigrant récent	3.297
Hommes +, Faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 35-54, Pas rural ni éloigné, Minorité visible, Autochtone, Pas immigrant récent	1.227
Hommes +, Faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 35-54, Rural ou éloigné, Pas minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	1.116
Hommes +, Faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 35-54, Rural ou éloigné, Minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	1.477
Hommes +, Faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 35-54, Rural ou éloigné, Minorité visible, Autochtone, Pas immigrant récent	1.419
Hommes +, Faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 55+, Pas rural ni éloigné, Pas minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	1.275
Hommes +, Faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 55+, Pas rural ni éloigné, Pas minorité visible, Pas autochtone, Immigrant récent	0.209
Hommes +, Faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 55+, Pas rural ni éloigné, Minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	5.236
Hommes +, Faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 55+, Pas rural ni éloigné, Minorité visible, Autochtone, Pas immigrant récent	0.993
Hommes +, Faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 55+, Rural ou éloigné, Pas minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	1.700
Hommes +, Faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 55+, Rural ou éloigné, Minorité visible, Autochtone, Pas immigrant récent	4.699
Hommes +, Faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 18-29, Pas rural ni éloigné, Pas minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	0.414
Hommes +, Faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 18-29, Pas rural ni éloigné, Minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	0.612
Hommes +, Faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 18-29, Pas rural ni éloigné, Minorité visible, Pas autochtone, Immigrant récent	0.592
Hommes +, Faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 18-29, Pas rural ni éloigné, Minorité visible, Autochtone, Pas immigrant récent	0.724
Hommes +, Faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 18-29, Rural ou éloigné, Pas minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	0.276
Hommes +, Faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 18-29, Rural ou éloigné, Minorité visible, Autochtone, Pas immigrant récent	0.707
Hommes +, Faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 30-34, Pas rural ni éloigné, Pas minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	1.192
Hommes +, Faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 30-34, Pas rural ni éloigné, Minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	0.953
Hommes +, Faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 30-34, Rural ou éloigné, Pas minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	2.095







Femmes +, Faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 18-29, Pas rural ni éloigné, Minorité visible, Autochtone, Pas immigrant récent	3.176
Femmes +, Faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 18-29, Rural ou éloigné, Pas minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	3.830
Femmes +, Faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 18-29, Rural ou éloigné, Pas minorité visible, Pas autochtone, Immigrant récent	0.246
Femmes +, Faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 18-29, Rural ou éloigné, Minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	1.113
Femmes +, Faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 18-29, Rural ou éloigné, Minorité visible, Autochtone, Pas immigrant récent	5.115
Femmes +, Faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 30-34, Pas rural ni éloigné, Pas minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	2.146
Femmes +, Faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 30-34, Pas rural ni éloigné, Minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	6.478
Femmes +, Faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 30-34, Rural ou éloigné, Pas minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	2.012
Femmes +, Faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 35-54, Pas rural ni éloigné, Pas minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	2.205
Femmes +, Faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 35-54, Pas rural ni éloigné, Minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	8.816
Femmes +, Faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 35-54, Pas rural ni éloigné, Minorité visible, Autochtone, Pas immigrant récent	0.957
Femmes +, Faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 35-54, Rural ou éloigné, Pas minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	2.283
Femmes +, Faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 35-54, Rural ou éloigné, Minorité visible, Autochtone, Pas immigrant récent	1.247
Femmes +, Faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 55+, Pas rural ni éloigné, Pas minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	2.088
Femmes +, Faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 55+, Pas rural ni éloigné, Minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	60.309
Femmes +, Faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 55+, Pas rural ni éloigné, Minorité visible, Autochtone, Pas immigrant récent	0.851
Femmes +, Faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 55+, Rural ou éloigné, Pas minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	2.587
Femmes +, Faible niveau d'éducation, Pas de faibles revenus, 55+, Rural ou éloigné, Minorité visible, Autochtone, Pas immigrant récent	2.269
Femmes +, Faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 18-29, Pas rural ni éloigné, Pas minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	0.442
Femmes +, Faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 18-29, Pas rural ni éloigné, Minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	0.640
Femmes +, Faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 18-29, Pas rural ni éloigné, Minorité visible, Pas autochtone, Immigrant récent	0.532
Femmes +, Faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 18-29, Pas rural ni éloigné, Minorité visible, Autochtone, Pas immigrant récent	2.532
Femmes +, Faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 18-29, Rural ou éloigné, Pas minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	0.356
Femmes +, Faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 18-29, Rural ou éloigné, Minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	0.163
Femmes +, Faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 30-34, Pas rural ni éloigné, Pas minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	0.735
Femmes +, Faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 30-34, Pas rural ni éloigné, Minorité visible, Autochtone, Pas immigrant récent	1.465
Femmes +, Faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 30-34, Rural ou éloigné, Pas minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	0.804
Femmes +, Faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 35-54, Pas rural ni éloigné, Pas minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	0.746
Femmes +, Faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 35-54, Pas rural ni éloigné, Minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	1.588
Femmes +, Faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 35-54, Pas rural ni éloigné, Minorité visible, Pas autochtone, Immigrant récent	2.171

Femmes +, Faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 35-54, Pas rural ni éloigné, Minorité visible, Autochtone, Pas immigrant récent	0.230
Femmes +, Faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 35-54, Rural ou éloigné, Pas minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	0.502
Femmes +, Faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 35-54, Rural ou éloigné, Minorité visible, Autochtone, Pas immigrant récent	0.366
Femmes +, Faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 55+, Pas rural ni éloigné, Pas minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	1.509
Femmes +, Faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 55+, Pas rural ni éloigné, Minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	3.645
Femmes +, Faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 55+, Pas rural ni éloigné, Minorité visible, Autochtone, Pas immigrant récent	0.373
Femmes +, Faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 55+, Rural ou éloigné, Pas minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	1.214
Femmes +, Faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 55+, Rural ou éloigné, Minorité visible, Pas autochtone, Pas immigrant récent	0.262
Femmes +, Faible niveau d'éducation, Faibles revenus, 55+, Rural ou éloigné, Minorité visible, Autochtone, Pas immigrant récent	0.498

## Annexe B: Questionnaire

# PHAC ECVCVD

Gouvernement du Canada



**Langues:** français, anglais

### Consentement

[If you prefer to complete this survey in English, please click English.](#)

Vous avez été invité à participer à une enquête sur la santé publique, les connaissances, les attitudes et les expériences, menée auprès de populations canadiennes clés. L'Agence de la santé publique du Canada a fait appel à une société indépendante de recherche sur l'opinion publique, [Advanis](https://www.advanis.net/fr) (<https://www.advanis.net/fr>) (MaVilleÉcoute est l'une des méthodes de collecte de données d'Advanis), pour mener la recherche pour le compte de l'Agence de la santé publique du Canada.

L'enquête en ligne est volontaire et prendra environ 10 minutes à compléter. Cette recherche a été approuvée par le Comité d'éthique de la recherche de l'Agence de la santé publique du Canada.

**Si vous acceptez de participer à cette enquête, veuillez cliquer sur le bouton suivant pour continuer:**

La participation à cette étude est volontaire et vous pouvez vous désister à tout moment. Il n'y aura aucune conséquence si vous décidez de ne pas participer. Votre décision de participer ne vous prive pas de votre droit à un recours juridique en cas de préjudice lié à la recherche. Vous pouvez ignorer les questions auxquelles vous ne vous sentez pas à l'aise de répondre en cliquant sur « Préfère ne pas répondre », le cas échéant. Vous pouvez également répondre à l'enquête en plusieurs séances et à partir de différents appareils. Si vous êtes interrompu pendant que vous répondez à l'enquête, vous pouvez cliquer sur le même lien pour reprendre là où vous vous étiez arrêté. Une fois les données recueillies, veuillez noter que les chercheurs n'ont aucun moyen de savoir quelles données appartiennent à quel participant. Les résultats des questionnaires partiellement remplis ou abandonnés seront supprimés.

### Ce que l'on vous demandera de faire

Il vous sera demandé de remplir un questionnaire afin de répondre à certaines questions démographiques et à des questions relatives aux vaccins contre la COVID-19. Veuillez noter que certaines questions vous seront posées au début du sondage afin de déterminer si vous êtes éligible. Si vous ne l'êtes pas, vos données seront supprimées et détruites.

### Pourquoi recueillons-nous vos informations?

Le but de cette enquête est d'obtenir des informations sur les connaissances, les attitudes et les expériences liées à des sujets de santé publique au Canada.

Des questions telles que l'âge, le sexe et l'origine ethnique vous seront posées afin de mieux comprendre les expériences de vaccination contre la COVID-19 au sein de différentes populations clés. Nous vous demanderons également de répondre à une question portant sur les trois premiers caractères de votre code postal afin de déterminer votre zone géographique à des fins d'échantillonnage. Cette information ne permet

pas d'identifier l'adresse de votre domicile. Nous ne vous demanderons pas de nous fournir des informations qui pourraient vous identifier directement, comme le ou les noms ou la date de naissance complète, et les données seront stockées sur des ordinateurs protégés par un mot de passe. Toutefois, dans des circonstances exceptionnelles, des réponses individuelles combinées à d'autres informations disponibles pourraient permettre de vous identifier. La protection de vos renseignements personnels est très importante pour nous et nous ferons tout notre possible pour les sauvegarder et réduire le risque que vous soyez identifié.

Il est possible que certaines questions puissent déclencher des réactions chez certaines personnes. Afin de minimiser les risques pour les participants, une note sera affichée avant l'apparition de ces questions. Vous avez le droit d'ignorer les questions auxquelles vous n'êtes pas à l'aise de répondre.

### **Quelle est l'autorité chargée de recueillir les informations?**

Les renseignements que vous fournissez à l'Agence de la santé publique du Canada sont recueillis par le Centre de surveillance de l'immunisation en vertu de l'article 4 de la *Loi sur le ministère de la Santé* et de l'article 3 de la *Loi sur l'Agence de la santé publique du Canada* et sont traités conformément à la *Loi sur la protection des renseignements personnels*.

### **Utiliserons-nous ou partagerons-nous vos renseignements personnels pour d'autres raisons?**

La firme de recherche Advanis sera chargée de recueillir les données de l'enquête auprès de tous les participants. Une fois la collecte de données terminée, Advanis fournira à l'Agence de la santé publique du Canada un ensemble de données qui ne comprendra aucune réponse individuelle afin de réduire le risque que vous puissiez être identifié. Toutes les réponses reçues seront regroupées à des fins d'analyse et présentées sous forme groupée. L'ensemble de données sera également mis à la disposition des gouvernements fédéral et provinciaux, des gouvernements et organisations autochtones et des chercheurs de tout le Canada, sur demande. Tous les rapports ou toutes les publications produites à partir de cette recherche utiliseront des données groupées et ne permettront pas de vous identifier ou de vous associer aux résultats de cette enquête.

### **Quels sont vos droits?**

Vous avez le droit de porter plainte auprès du commissaire à la protection de la vie privée du Canada si vous estimez que vos renseignements personnels n'ont pas été traités de façon appropriée.

Si vous avez des questions ou des préoccupations au sujet de l'enquête ou des renseignements que nous recueillons, veuillez envoyer un courriel à l'adresse suivante: [survey+phachealth@mavilleecoute.ca](mailto:survey+phachealth@mavilleecoute.ca) (mailto:survey+phachealth@mavilleecoute.ca) </a>

Pour obtenir une assistance technique concernant l'enquête, les exigences en matière d'accessibilité ou pour demander à répondre à l'enquête par téléphone, vous pouvez contacter <a href=

Pour de plus amples renseignements sur la vaccination contre la COVID-19 :

<https://www.canada.ca/fr/sante-publique/services/maladies/maladie-coronavirus-covid-19/vaccins.html>  
(<https://www.canada.ca/fr/sante-publique/services/maladies/maladie-coronavirus-covid-19/vaccins.html>).

L'Agence de la santé publique du Canada a retenu les services d'une société indépendante de recherche sur l'opinion publique, Advanis (<http://advanis.net>), pour mener la recherche en son nom. Ce projet a été enregistré auprès du CRIC sous le numéro 20221122-AD039. [CRIC site Internet](https://www.canadianresearchinsightscouncil.ca/rvs/home/20221122-AD039?lang=fr)

(<https://www.canadianresearchinsightscouncil.ca/rvs/home/20221122-AD039?lang=fr>).

© 2023 Politique de confidentialité (<https://www.mavilleecoute.ca/privacy.html>) | Engagement du CRIC  
(<https://www.canadianresearchinsightscouncil.ca/wp-content/uploads/2020/09/Engagement-du-CRIC->

**C18**

En général, comment décririez-vous votre **santé physique**?

- 1 Excellente
- 2 Très bonne
- 3 Bonne
- 4 Passable
- 5 Mauvaise
- 8 Je préfère ne pas répondre
- 9 Je ne sais pas

**C19**

En général, comment décririez-vous votre **santé mentale**?

- 1 Excellente
- 2 Très bonne
- 3 Bonne
- 4 Passable
- 5 Mauvaise
- 8 Je préfère ne pas répondre
- 9 Je ne sais pas

**C13**

Avez-vous rencontré des difficultés pour accéder aux services de soins de santé publics dont vous avez besoin dans votre région?

- 1 Oui
- 2 Non
- 8 Je préfère ne pas répondre
- 9 Je ne sais pas

**C14** *Montrer si C13 Oui (C13 = 1)*

Quels types de difficultés avez-vous rencontrés?

Veuillez sélectionner toutes les réponses qui s'appliquent.

- 1 Difficulté à obtenir un rendez-vous/ longs délais d'attente pour un rendez-vous \*
- 2 Service non disponible dans ma région \*
- 3 Service non disponible au moment voulu \*

- 4 Transports limités \*
- 5 Nombre limité de visites sans rendez-vous \*
- 6 Je ne savais pas où aller \*
- 7 Incapacité de quitter le domicile en raison d'une détérioration générale de l'état de santé \*
- 8 Barrières linguistiques \*
- 9 Autres, veuillez préciser : \_\_\_\_\_
- 8 Je préfère ne pas répondre
- 9 Je ne sais pas

\* Ces niveaux sont présentés dans un ordre aléatoire

## S1

En quelle année êtes-vous né(e)?

Minimum: 1923, Maximum: 2023

Année de naissance \_\_\_\_\_

- 8 Je préfère ne pas répondre

**S1a** Montrer si S1 Préfère ne pas répondre (S1 = Je préfère ne pas répondre)

Pour notre analyse des données, nous avons besoin de connaître au moins votre catégorie d'âge. Pouvez-vous nous dire si vous êtes âgé(e) de...

- 1 Moins de 18
- 2 18 à 24
- 3 25 à 29
- 4 30 à 34
- 5 35 à 44
- 6 45 à 54
- 7 55 à 64
- 8 65 et plus
- 8 Je préfère ne pas répondre

**T2** Montrer si Moins de 18 ((S1 > 2005) OU (S1a = 1))

Nous vous remercions de votre intérêt, mais pour cette enquête, vous devez être âgé de 18 ans ou plus.



**ADVANIS**

(<http://www.advanis.ca>)

et notre service de politique publique



Code de statut: 506

**T3** *Montrer si Refus Âge (S1a = Je préfère ne pas répondre)*

Nous vous remercions de votre intérêt mais pour cette enquête, nous devons connaître votre âge afin de compiler les résultats pour l'analyse.



et notre service de politique publique



Code de statut: 507

**S2**

Quel est le plus haut niveau d'éducation formelle que vous ayez atteint?

- 1 Moins qu'un diplôme d'études secondaires ou l'équivalent
- 2 Diplôme d'études secondaires ou l'équivalent
- 3 Formation d'apprenti certifié ou autre certificat ou diplôme de métier
- 4 Certificat ou diplôme d'un collège ou d'un cégep ou autre certificat ou diplôme non universitaire
- 5 Certificat ou diplôme universitaire inférieur au baccalauréat
- 6 Université – baccalauréat ou équivalent
- 7 Université – diplôme de deuxième cycle ou de troisième cycle ou équivalent
- 8 Autre, veuillez préciser \_\_\_\_\_
- 8 Je préfère ne pas répondre

**S3**

Veuillez indiquer le revenu total de votre ménage, avant impôts et déductions, pour l'année se terminant le 31 décembre 2021. Le **revenu total de votre ménage** est constitué du montant total des revenus de **tous les membres du ménage**..

- 1 Moins de 60 000\$

- 2 60 000\$ et plus

#### **S4int**

Afin de mieux comprendre la diversité de la population canadienne et de contribuer à une meilleure équité et diversité en santé publique, nous aimerions vous poser quelques questions d'ordre général.

Veuillez cliquer sur la flèche ci-dessous pour continuer

#### **S4**

Laquelle des propositions suivantes décrit le mieux la communauté raciale ou ethnique à laquelle vous appartenez? Nous reconnaissons que cette liste d'identifiants raciaux ou ethniques peut ne pas correspondre exactement à la façon dont vous vous décririez.

Veuillez sélectionner tous les éléments qui s'appliquent à vous.

- 8 Européen blanc (caucasien)
- 1 Noir (Africain, Afro-Antillaise, d'origine africaine)
- 2 Asiatique de l'Est/Sud-Est (p. ex. Chinois, Coréen, Japonais, Taïwanais, Philippin, Vietnamien, Cambodgien, Thaïlandais, Indonésien, autre origine d'Asie de l'Est/Sud-Est)
- 3 Autochtone (Premières Nations, Métis et/ou Inuk/Inuit)
- 4 Indigène (d'une autre partie du monde)
- 5 Latino/Latina (p. ex. Latino-Américain, d'origine hispanique)
- 6 D'origine moyen-orientale et nord-africaine (p. ex. arabe, algérienne, égyptienne, d'Asie occidentale [p. ex. iranienne, israélienne, libanaise, turque, kurde, etc.])
- 7 Asiatique du Sud (p. ex. Afghan, Indien, Pakistanais, Bangladeshi, Sri Lankais, etc.)
- 9 Autre, veuillez préciser : \_\_\_\_\_
- 8 Je préfère ne pas répondre
- 9 Je ne sais pas

#### **S5** *Montrer si S4 Autochtone (S4\_3 = 1)*

Vous identifiez-vous comme membre des Premières Nations, Métis et/ou Inuk (Inuit)?

Veuillez choisir toutes les réponses qui s'appliquent.

- 1 Premières Nations (y compris les personnes inscrites et non inscrites)
- 2 Métis
- 3 Inuk (Inuit)
- 8 Je préfère ne pas répondre

### S6a

Afin que nous puissions classer les réponses en fonction du lieu de résidence des personnes, veuillez entrer les trois premiers chiffres de votre code postal.

Notez que nous ne pouvons pas identifier votre adresse à partir de ces informations, car les trois premiers chiffres de votre code postal ne sont pas spécifiques à votre résidence.

---

---

---

---

---

- .8 Je préfère ne pas répondre  
 .9 Je ne sais pas

### S6

Vivez-vous dans une zone urbaine, rurale ou éloignée?

Une **zone urbaine** est une ville ou un village dont la population est égale ou supérieure à 1 000 habitants.

Une **zone rurale** est définie comme une zone comptant moins de 1 000 habitants et une densité de population inférieure à 400 personnes par kilomètre carré. Les zones rurales peuvent inclure: petites villes, villages et autres lieux habités comptant moins de 1 000 habitants selon le recensement actuel

zones rurales des régions métropolitaines de recensement et des agglomérations de recensement qui peuvent contenir des lots de propriété, ainsi que des terres agricoles, non développées et non aménageables.

terres agricoles

zones éloignées et sauvages.

- 1 Urbaine  
 2 Rurale ou éloignée  
 .8 Je préfère ne pas répondre  
 .9 Je ne sais pas

### S7a *Montrer si S4 PAS Autochtone N'EST PAS (S4\_3 = 1)*

Quel groupe définit le mieux votre statut de citoyen au Canada?

- 1 Citoyen canadien de naissance - Né au Canada  
 2 Citoyen canadien de naissance - Né à l'extérieur du Canada, puis devenu citoyen canadien  
 3 Résident permanent ou immigrant reçu (y compris les réfugiés étrangers entrant au Canada)

- <sub>4</sub> Demandeur d'asile ou de statut de réfugié (entré au Canada dans cette catégorie, mais n'ayant pas le statut de résident permanent)
- <sub>5</sub> Résident temporaire au Canada (p. ex. étudiant international, visiteur, travailleur étranger temporaire, mais à l'exclusion des demandeurs d'asile actuels).
- <sub>-8</sub> Je préfère ne pas répondre
- <sub>-9</sub> Je ne sais pas

**S7b** *Montrer si S7a Canadien naturalisé OU Résident permanent (S7a = 2,3)*

Depuis combien d'années vivez-vous au Canada?

Minimum: 1, Maximum: 100

\_\_\_\_\_ ans

- <sub>-8</sub> Je préfère ne pas répondre
- <sub>-9</sub> Je ne sais pas

**S8**

Êtes-vous actuellement employé dans l'un des secteurs suivants? Incluez le travail rémunéré et non rémunéré/bénévole.

*(Montrer si CATI) Sélectionnez toutes les réponses qui s'appliquent*

- <sub>1</sub> Travailleur de la santé (p.ex. médecin, infirmier, ergothérapeute ou kinésithérapeute, guérisseur traditionnel, employés ou personnel qui travaillent, étudient ou font du bénévolat dans des hôpitaux, des centres de soins de longue durée, des maisons de retraite et des établissements communautaires)
- <sub>2</sub> Travailleurs de l'industrie en milieu industriel (p. ex. fabrication; agriculture, sylviculture, pêche, transformation des aliments, entreposage)
- <sub>3</sub> Chauffeur de camion / chauffeur-livreur
- <sub>4</sub> Employé de laboratoire (p. ex. personnes qui travaillent dans un laboratoire médical, de recherche ou industriel)
- <sub>5</sub> Service de garde d'enfants ou établissement d'enseignement (p. ex. enseignant, employé de service de garde)
- <sub>6</sub> Travailleur des services d'urgence (p. ex. police, pompier, ambulancier)
- <sub>7</sub> Employé dans une institution (p. ex. les personnes ayant des difficultés de développement ou un établissement correctionnel)
- <sub>9</sub> Je ne travaille dans aucun des secteurs ci-dessus *(Exclusif)*
- <sub>-8</sub> Je préfère ne pas répondre
- <sub>-9</sub> Je ne sais pas

**C12** *Montrer si S4 Autochtone CDN (S4\_3 = 1)*

En général, comment décririez-vous la qualité des services de soins de santé publics auxquels vous avez accès?

- 1 Excellente
- 2 Très bonne
- 3 Bonne
- 4 Passable
- 5 Mauvaise

**C20** *Montrer si S4 Autochtone CDN (S4\_3 = 1)*

En général, comment décririez-vous votre **santé spirituelle**?

- 1 Excellente
- 2 Très bonne
- 3 Bonne
- 4 Passable
- 5 Mauvaise
- 8 Je préfère ne pas répondre
- 9 Je ne sais pas

**S9**

Depuis mars 2020, avez-vous consommé des drogues (autres que le cannabis, le tabac et/ou l'alcool)?

Veillez considérer toutes drogues illégales ou tous les médicaments que vous avez pris pour des raisons autres que celles pour lesquels ils sont recommandés ou prescrits (p.ex. pour l'expérience, la sensation qu'elle procure, pour planer).

- 1 Oui
- 2 Non
- 8 Je préfère ne pas répondre
- 9 Je ne sais pas

## **Section Section A: Vaccination contre la COVID-19**

---

**A1**

Combien de doses des vaccins suivants contre la COVID-19, approuvés par Santé Canada, avez-vous reçues?

Les vaccins approuvés comprennent : AstraZeneca Vaxzevria, Moderna Spikevax, Pfizer-BioNTech Comirnaty,

Johnson & Johnson Janssen, Novavax Nuvaxovid et Medicago Covifenz.

- 0 Aucun
- 1 1 dose
- 2 2 doses
- 3 3 doses
- 4 4 doses ou plus
- 8 Je préfère ne pas répondre
- 9 Je ne sais pas

**A2** *Montrer si A1 1 à 4 doses (A1 = 1,2,3,4)*

Quel ou quels vaccins approuvés contre la COVID-19 avez-vous reçu pour...?

1. Dose 1 (*Montrer si A1 1 à 4 doses (A1 = 1,2,3,4)*)
2. Dose 2 (*Montrer si A1 2 à 4 doses (A1 = 2,3,4)*)
3. Dose 3 (*Montrer si A1 3 à 4 doses (A1 = 3,4)*)
4. Dose 4 (*Montrer si A1 4 doses ou plus (A1 = 4)*)

- 1 AstraZeneca Vaxzevria
- 2 Moderna Spikevax
- 3 Pfizer-BioNTech Comirnaty
- 4 Johnson & Johnson Janssen
- 5 Novavax Nuvaxovid
- 6 Medicago Covifenz
- 8 Je préfère ne pas répondre
- 9 Je ne sais pas

**A3** *Montrer si A1 1 à 4 doses (A1 = 1,2,3,4)*

Quelles étaient les raisons pour lesquelles vous avez reçu un vaccin approuvé contre la COVID-19?

Veillez choisir toutes les raisons qui s'appliquent.

- 1 Pour me protéger ou protéger les membres de ma famille ou de mon foyer de l'infection \*
- 2 Basé sur les recommandations de la santé publique \*
- 3 Parce que je suis directement impliqué dans la réponse à la pandémie dans un établissement de soins de santé (p.ex. travail dans les tests et évaluations, les services d'urgence et la salle de travail et d'accouchement, les unités de soins intensifs, etc.) \*
- 4 C'était nécessaire pour ma profession \*
- 5 Pour prévenir la propagation dans ma communauté \*
- 6 Pour réduire la pression sur le système public de soins de santé \*
- 7 Je risque de subir des conséquences plus graves de l'infection en raison d'un problème de santé et/ou d'un handicap \*
- 8 La vaccination a été recommandée par un professionnel de la santé \*

- 9 J'ai été encouragé à me faire vacciner par des membres de la famille, des collègues ou des amis \*
- 10 Le vaccin était disponible et offert \*
- 11 Pour voyager \*
- 12 Pour aider à retrouver une vie plus normale (p.ex. réduire l'isolement social, lever les mesures de santé publique) \*
- 13 Autre, veuillez préciser \_\_\_\_\_
- 8 Je préfère ne pas répondre
- 9 Je ne sais pas

\* Ces niveaux sont présentés dans un ordre aléatoire

#### **A4** Montrer si A1 0 à 4 doses (A1 = 0,1,2,3,4)

Quels obstacles, s'il y a lieu, vous ont empêché de vous faire vacciner contre la COVID-19?

Veuillez choisir toutes les réponses qui s'appliquent.

- 1 Je n'ai pas rencontré d'obstacles (Exclusif)
- 2 Difficulté à s'absenter du travail ou de l'école pour un rendez-vous de vaccination \*
- 3 Transports limités \*
- 4 Longues distances jusqu'aux sites de distribution des vaccins \* (Montrer si S6a OU S6 Rural Reculé ((personnalisation: <<is\_rural\_fsa('S6a')>>) OU (S6 = 2)))
- 5 Impossibilité de naviguer sur la plateforme de rendez-vous en ligne \*
- 6 Je ne sais pas comment ni où obtenir un vaccin approuvé \*
- 7 Accès limité ou peu fiable à Internet ou manque d'équipement technologique \*
- 8 Manque d'aide pour comprendre l'information sur l'innocuité et l'efficacité des vaccins \* (Montrer si Éducation Inférieure (S2 = 1,2))
- 9 L'information était difficile à comprendre \* (Montrer si Éducation Inférieure (S2 = 1,2))
- 10 Barrières linguistiques (p. ex. manque d'accès aux informations pertinentes dans la langue de mon choix) \*
- 11 Manque de lieux de vaccination accueillants et accessibles \* (Montrer si S4 Autochtone CDN (S4\_3 = 1))
- 12 Accès limité aux organisations autochtones qui offrent des informations ou un soutien \* (Montrer si S4 Autochtone CDN (S4\_3 = 1))
- 13 Ai fait l'expérience du racisme ou de la discrimination au sein du système de santé publique alors que j'essayais d'obtenir un vaccin \*
- 14 Autre, veuillez préciser : \_\_\_\_\_
- 8 Je préfère ne pas répondre
- 9 Je ne sais pas

\* Ces niveaux sont présentés dans un ordre aléatoire

#### **A5** Montrer si A1 0 à 4 doses (A1 = 0,1,2,3,4)

(si A1 1 à 4 doses (A1 = 1,2,3,4)) **Avez-vous déjà hésité à vous faire vacciner contre la COVID-19?**

L'hésitation vaccinale désigne une réticence ou un retard dans l'acceptation ou le refus des vaccins malgré leur disponibilité.

(si A1 Aucun (A1 = 0)) **Hésitez-vous ou avez-vous déjà hésité à vous faire vacciner contre la COVID-**

19?

L'hésitation vaccinale désigne une réticence ou un retard dans l'acceptation ou le refus des vaccins malgré leur disponibilité.

- 1 Oui, je suis ou j'ai été hésitant à accepter un vaccin approuvé contre la COVID-19
- 2 Non, j'ai accepté le vaccin contre la COVID-19 sans aucune hésitation
- 8 Je préfère ne pas répondre
- .9 Je ne sais pas

**A6** Montrer si A1 Aucun ET A5 Oui Ne sais pas OU Préfère ne pas répondre ((A1 = 0) ET (A5 = 1, Je préfère ne pas répondre, Je ne sais pas))

Pour quelles raisons n'avez-vous pas reçu un vaccin approuvé contre la COVID-19?

Veillez sélectionner toutes les raisons qui s'appliquent.

- 1 J'ai récemment été infecté et je pense être suffisamment protégé par l'immunité naturelle \*
- 2 Je pense/pensais que le vaccin n'offre pas une grande protection, car on peut toujours attraper la COVID-19 même si on est vacciné \*
- 3 Je ne pense pas être à risque de subir des effets graves en cas d'infection \*
- 4 J'ai des doutes sur l'efficacité des vaccins \*
- 5 J'ai des doutes sur l'innocuité des vaccins \*
- 6 Je suis préoccupé par les effets secondaires possibles \*
- 7 J'ai eu une mauvaise expérience ou une réaction à une vaccination précédente (p. ex. des effets indésirables graves du vaccin comme une réaction anaphylactique) \*
- 8 J'ai entendu ou lu des médias négatifs (p. ex. sur des médias sociaux, des blogues, des forums) sur les vaccins \*
- 9 Je ne savais pas où trouver des informations vraies ou fiables sur les vaccins \*
- 10 Je crains de faire l'objet de racisme ou de discrimination de la part du système de santé public lors de l'administration d'un vaccin \*
- 11 Je suis préoccupé par la fréquence des injections et le calendrier des vaccins \*
- 12 Raisons religieuses ou spirituelles \*
- 13 Je ne connais pas d'organisations autochtones qui pourraient offrir plus d'informations sur les vaccins \* (Montrer si S4 Autochtone CDN (S4\_3 = 1))
- 14 Autre, veuillez préciser : \_\_\_\_\_
- 8 Je préfère ne pas répondre
- .9 Je ne sais pas

\* Ces niveaux sont présentés dans un ordre aléatoire

**A7a** Montrer si A1 Aucun Ne sais pas ou Préfère ne pas répondre (A1 = 0, Je préfère ne pas répondre, Je ne sais pas)

Envisagez-vous de vous faire vacciner contre la COVID-19 à l'avenir?

- 1 Oui

- 2 Non
- 8 Je préfère ne pas répondre
- 9 Je ne sais pas

**A7af** Montrer si A7a Pas de vaccination (A7a = 2)

Pourquoi n'envisagez-vous pas de vous faire vacciner à l'avenir?

*(Montrer si Web) Veuillez ne pas entrer d'informations personnelles (ex.: nom, courriel, numéro de téléphone, adresse postale, etc.), car tout ce que vous saisissez pourrait être partagé avec le client du projet.*

---

---

---

---

---

- 8 Je préfère ne pas répondre
- 9 Je ne sais pas

**A7b** Montrer si A1 1 dose ET A2 Moderna Pfizer ou Astrazeneca ((A1 = 1) ET (A2\_a = 1,2,3))

Prévoyez-vous de recevoir une deuxième dose de vaccin contre la COVID-19 à l'avenir?

- 1 Oui
- 2 Non
- 8 Je préfère ne pas répondre
- 9 Je ne sais pas

**A7bf** Montrer si A7b Non 2e dose (A7b = 2)

Pourquoi n'envisagez-vous pas de recevoir une 2e dose à l'avenir?

*(Montrer si Web) Veuillez ne pas entrer d'informations personnelles (ex.: nom, courriel, numéro de téléphone, adresse postale, etc.), car tout ce que vous saisissez pourrait être partagé avec le client du projet.*

---

---

---

---

---

- 8 Je préfère ne pas répondre
- 9 Je ne sais pas

**A7c** Montrer si A1 2 ou 3 doses OU A1 1 dose ET A2 Dose 1 JnJ ((A1 = 2,3) OU ((A1 = 1) ET (A2\_a = 4)))

Envisagez-vous de recevoir une dose de rappel (supplémentaire) d'un vaccin contre la COVID-19 à l'avenir?

- 1 Oui
- 2 Non
- .8 Je préfère ne pas répondre
- .9 Je ne sais pas

**A7cf** Montrer si A7c Non (A7c = 2)

Pourquoi n'envisagez-vous pas de recevoir une dose de rappel (supplémentaire) à l'avenir?

*(Montrer si Web) Veuillez ne pas entrer d'informations d'identification personnelle (par exemple, nom, adresse courriel, numéro de téléphone, adresse postale), car tout ce que vous entrez pourrait être partagé avec le commanditaire de cette recherche.*

---

---

---

---

---

- .8 Je préfère ne pas répondre
- .9 Je ne sais pas

**A8** Montrer si A1 Aucun Ne sais pas ou Préfère ne pas répondre (A1 = 0, Je préfère ne pas répondre, Je ne sais pas)

Au cours des **12 derniers mois**, comment votre probabilité de vous faire vacciner contre la COVID-19 a-t-elle changé **par rapport à l'année précédente?**

- 1 J'étais **plus susceptible** de me faire vacciner contre la COVID-19
- 2 J'étais **moins susceptible** de me faire vacciner contre la COVID-19
- 3 La probabilité que je me fasse vacciner contre la COVID-19 **n'a pas changé**
- .8 Je préfère ne pas répondre
- .9 Je ne sais pas

**A9** Montrer si A1 1 à 4 doses (A1 = 1,2,3,4)

Au cours des **12 derniers mois**, comment votre probabilité de vous faire vacciner avec une ou plusieurs doses supplémentaires contre la COVID-19 a-t-elle changé par rapport à **l'année précédente?**

- 1 J'étais **plus susceptible** de recevoir des doses supplémentaires contre la COVID-19

- 2 J'étais **moins susceptible** de recevoir des doses supplémentaires contre la COVID-19
- 3 La probabilité que je reçoive des doses supplémentaires d'un vaccin contre la COVID-19 **n'avait pas changé**
- 8 Je préfère ne pas répondre
- 9 Je ne sais pas

**A10** *Montrer si S6a OU S6 Rural Reculé ((personnalisation: <<is\_rural\_fsa('S6a')>>) OU (S6 = 2))*

Dans quelle mesure êtes-vous satisfait ou insatisfait de la disponibilité des vaccins contre la COVID 19 dans votre région?

- 1 Très satisfait(e)
- 2 Plutôt satisfait(e)
- 3 Ni satisfait(e) ni insatisfait(e)
- 4 Plutôt insatisfait(e)
- 5 Très insatisfait(e)
- 8 Refus
- 9 Je ne sais pas

## Section Section B: Connaissances, attitudes et croyances

### B1

Laquelle des sources d'information suivantes seriez-vous le plus susceptible de consulter pour trouver des informations sur les vaccins approuvés contre la COVID 19?

Veillez sélectionner jusqu'à trois (3) des sources fournies, par ordre d'importance pour vous.

- \_\_\_ Travailleurs de la santé (p. ex. médecins, infirmières) \*
- \_\_\_ Famille, amis ou collègues \*
- \_\_\_ Associations médicales (p. ex. l'Association canadienne de santé publique) \*
- \_\_\_ Mon centre de santé publique local/Centre de services communautaires local \*
- \_\_\_ Ministère de la santé de ma province ou de mon territoire \*
- \_\_\_ Agence de la santé publique du Canada ou Santé Canada \*
- \_\_\_ Médias sociaux (p. ex. Facebook, Instagram, Twitter, TikTok, Snapchat) \*
- \_\_\_ Sources de nouvelles ou de médias (p. ex. télévision, en ligne [sites web, blogs]) \*
- \_\_\_ Leaders communautaires (p. ex. les défenseurs de la communauté, les activistes communautaires, les institutions académiques) \*
- \_\_\_ Chefs religieux ou spirituels (p. ex. aînés, imams, prêtres, rabbins) \*
- \_\_\_ Organisations autochtones ou centres d'amitié (p. ex. Régie de la santé des Premières Nations) \* *(Montrer si S4 Autochtone CDN (S4\_3 = 1))*
- \_\_\_ Politiciens (p. ex. municipaux, provinciaux/territoriaux, fédéraux) \*
- \_\_\_ Dirigeants scolaires (p. ex. enseignants, professeurs, éducateurs) \*
- \_\_\_ Journaux scientifiques \*
- \_\_\_ Comité consultatif national de l'immunisation (CCNI) \*

\_\_\_\_\_ Sources internationales (p. ex. Organisation mondiale de la santé [OMS], Centers for Disease Control and Prevention [CDC]) \*

\_\_\_\_\_ Autre, veuillez préciser \_\_\_\_\_

.8 Je préfère ne pas répondre

.9 Je ne sais pas

*\* Ces niveaux sont présentés dans un ordre aléatoire*

## B2

Les canadiens ont de nombreux points de vue sur les vaccins approuvés et leur efficacité ou leur nécessité. Veuillez indiquer si, à votre avis, les affirmations suivantes sont vraies ou fausses.

1. En général, les vaccins sont efficaces \*
2. En général, les vaccins sont sûrs \*
3. Les vaccins contre la COVID-19 sont sûrs \*
4. Les vaccins contre la COVID-19 sont efficaces \*
5. Vous ne pouvez pas contracter la COVID-19 à partir d'un vaccin contre la COVID-19. \*
6. Les avantages d'un vaccin contre la COVID-19 l'emportent sur le risque d'effets secondaires éventuels \*
7. La vaccination est un moyen plus sûr de développer une immunité contre la COVID-19 que de contracter la COVID-19 \*
8. Je pense que je dois être vacciné contre la COVID-19 même si j'ai déjà été infecté par la COVID-19 \*
9. Les vaccins contre la COVID-19 ne modifient pas mon ADN \*
10. Les mesures de santé publique constituent une stratégie importante pour prévenir et/ou réduire la propagation de la COVID-19 (p. ex. la distance physique, le port d'un masque) \*
11. La vaccination contre la COVID-19 devrait être obligatoire dans les établissements scolaires et/ou dans tout établissement accueillant un grand groupe de personnes. \*
12. J'ai accès à suffisamment d'informations fiables sur les vaccins contre la COVID-19 pour prendre une décision éclairée \*
13. Des doses supplémentaires/de rappel d'un vaccin contre la COVID-19 sont un outil important pour acquérir une protection continue contre la COVID-19 \*

*\* Ces niveaux sont présentés dans un ordre aléatoire*

1 Vrai

2 Faux

.8 Je préfère ne pas répondre

.9 Je ne sais pas

## Section Section C: Caractéristiques sociodémographiques

### DemInt

Finalement, nous vous posons quelques questions à des fins statistiques. Vos réponses resteront totalement anonymes.

Veillez cliquer sur la flèche ci-dessous pour continuer.

### C1

Quel était votre sexe à la naissance?

- 1 Masculin
- 2 Féminin
- 8 Je préfère ne pas répondre

### C2

Quel est votre genre?

Le genre fait référence à votre genre actuel qui peut être différent du sexe assigné à la naissance et peut être différent de ce qui est indiqué sur les documents légaux.

- 1 Femme
- 2 Homme
- 3 Non-binaire
- 4 Femme transgenre
- 5 Homme transgenre
- 6 Deux esprits
- 7 Autre genre, veuillez préciser : \_\_\_\_\_
- 8 Je préfère ne pas répondre

### C3

Quelle est votre province ou votre territoire de résidence?

- 1 Alberta
- 2 Colombie-Britannique
- 3 Manitoba
- 4 Nouveau-Brunswick
- 5 Terre-Neuve-et-Labrador
- 6 Nouvelle-Écosse
- 7 Ontario
- 8 Île-du-Prince-Édouard
- 9 Québec
- 10 Saskatchewan
- 11 Nunavut
- 12 Territoires du Nord-Ouest
- 13 Yukon

#### C4

Laquelle de ces descriptions correspond le mieux à votre situation d'emploi actuelle? Êtes-vous...

- 1 Employé à plein temps (travaillant 35 heures ou plus par semaine)
- 2 Employé à temps partiel (travaillant moins de 35 heures par semaine)
- 3 Étudiant fréquentant l'école à temps plein ou à temps partiel
- 5 Travailleur autonome
- 4 Sans emploi, mais à la recherche d'un emploi
- 6 Sans emploi, mais pas à la recherche d'un emploi
- 7 Retraité(e)
- 8 Autre, veuillez préciser : \_\_\_\_\_
- 8 Je préfère ne pas répondre

#### S3b

Laquelle des catégories suivantes décrit le mieux le revenu de votre ménage pour l'année se terminant le 31 décembre 2021 ? Le revenu total de votre ménage. Le **revenu total de votre ménage** est constitué du montant total des revenus de **tous les membres du ménage**.

- 1 Moins de 20 000\$ (Montrer si Faible Revenu (S3 = 1))
- 2 Entre 20 000\$ et 39 999\$ (Montrer si Faible Revenu (S3 = 1))
- 3 Entre 40 000\$ et 59 999\$ (Montrer si Faible Revenu (S3 = 1))
- 4 Entre 60 000\$ et 79 999\$ (Montrer si S3 Pas faible revenu (S3 = 2))
- 5 Entre 80 000\$ et 99 999\$ (Montrer si S3 Pas faible revenu (S3 = 2))
- 6 Entre 100 000\$ et 149 999\$ (Montrer si S3 Pas faible revenu (S3 = 2))
- 7 150 000\$ ou plus (Montrer si S3 Pas faible revenu (S3 = 2))
- 8 Je préfère ne pas répondre
- 9 Je ne sais pas

#### C5 *Montrer si S7a Canadien naturalisé OU Résident permanent (S7a = 2,3)*

Dans quel pays êtes-vous né(e)?

Commencez à taper les premières lettres dans la case pour trouver le pays, ou faites défiler vers le bas et sélectionnez le « + » pour développer les catégories et trouver le pays.

- 167 \_\_TREE\_QUESTION\_\_
- 1 Canada|Canada
- 2 É.-U.|États-Unis
- 3 Mexique|Mexique
- 4 Caraïbes/Amérique centrale|Bahamas, les
- 5 Caraïbes/Amérique centrale|Barbade

- 6 Caraïbes/Amérique centrale|îles Caïmans
- 7 Caraïbes/Amérique centrale|Costa Rica
- 8 Caraïbes/Amérique centrale|Cuba
- 9 Caraïbes/Amérique centrale|Dominique
- 10 Caraïbes/Amérique centrale|République dominicaine
- 11 Caraïbes/Amérique centrale|El Salvador
- 12 Caraïbes/Amérique centrale|Grenade
- 13 Caraïbes/Amérique centrale|Guadeloupe
- 14 Caraïbes/Amérique centrale|Guatemala
- 15 Caraïbes/Amérique centrale|Haïti
- 16 Caraïbes/Amérique centrale|Honduras
- 17 Caraïbes/Amérique centrale|Jamaïque
- 18 Caraïbes/Amérique centrale|Martinique
- 19 Caraïbes/Amérique centrale|Nicaragua
- 20 Caraïbes/Amérique centrale|Panama, République du
- 21 Caraïbes/Amérique centrale|Sainte-Lucie
- 22 Caraïbes/Amérique centrale|Saint-Kitts-et-Nevis
- 23 Caraïbes/Amérique centrale|Saint-Vincent-et-les-Grenadines
- 24 Caraïbes/Amérique centrale|Trinité-et-Tobago, République de
- 25 Brésil|Brésil
- 26 Autre pays d'Amérique du Sud|Argentine
- 27 Autre pays d'Amérique du Sud|Bolivie
- 28 Autre pays d'Amérique du Sud|Chili
- 29 Autre pays d'Amérique du Sud|Colombie
- 30 Autre pays d'Amérique du Sud|Équateur
- 31 Autre pays d'Amérique du Sud|Guyane
- 32 Autre pays d'Amérique du Sud|Paraguay
- 33 Autre pays d'Amérique du Sud|Pérou
- 34 Autre pays d'Amérique du Sud|Uruguay
- 35 Autre pays d'Amérique du Sud|Venezuela
- 36 France|France
- 48 Royaume-Uni|Angleterre
- 54 Royaume-Uni|Irlande du Nord
- 56 Royaume-Uni|Écosse
- 58 Royaume-Uni|Pays de Galles
- 37 Europe de l'Est|Biélorus
- 38 Europe de l'Est|Bulgarie
- 39 Europe de l'Est|République tchèque
- 40 Europe de l'Est|Hongrie
- 41 Europe de l'Est|Moldavie
- 42 Europe de l'Est|Pologne
- 43 Europe de l'Est|Roumanie
- 44 Europe de l'Est|Russie
- 45 Europe de l'Est|République slovaque

- 46 Europe de l'Est|Ukraine
- 47 Europe du Nord|Danemark
- 49 Europe du Nord|Estonie
- 50 Europe du Nord|Finlande
- 51 Europe du Nord|Irlande, République d'
- 52 Europe du Nord|Lettonie
- 53 Europe du Nord|Lituanie
- 55 Europe du Nord|Norvège
- 57 Europe du Nord|Suède
- 59 Europe du Sud|Albanie
- 60 Europe du Sud|Bosnie-Herzégovine
- 61 Europe du Sud|Croatie
- 62 Europe du Sud|Gibraltar
- 63 Europe du Sud|Grèce
- 64 Europe du Sud|Italie
- 65 Europe du Sud|Kosovo, République du
- 66 Europe du Sud|Macédoine, ERY
- 67 Europe du Sud|Malte
- 68 Europe du Sud|Monténégro, République du
- 69 Europe du Sud|Portugal
- 70 Europe du Sud|Serbie, République de
- 71 Europe du Sud|Espagne
- 72 Europe de l'Ouest|Autriche
- 73 Europe de l'Ouest|Belgique
- 74 Europe de l'Ouest|Allemagne, République fédérale d'
- 76 Europe de l'Ouest|Luxembourg
- 77 Europe de l'Ouest|Antilles néerlandaises, les
- 78 Europe de l'Ouest|Pays-Bas, les
- 79 Europe de l'Ouest|Suisse
- 80 Afrique du Nord|Algérie
- 81 Afrique du Nord|Égypte
- 82 Afrique du Nord|Libye
- 83 Afrique du Nord|Maroc
- 84 Afrique du Nord|Soudan, République démocratique du
- 85 Afrique du Nord|Tunisie
- 86 Afrique de l'Ouest|Bénin, République du
- 87 Afrique de l'Ouest|Burkina Faso
- 88 Afrique de l'Ouest|Gambie
- 89 Afrique de l'Ouest|Ghana
- 90 Afrique de l'Ouest|Côte d'Ivoire, République de
- 91 Afrique de l'Ouest|Libéria
- 92 Afrique de l'Ouest|Mali, République du
- 93 Afrique de l'Ouest|Nigéria
- 94 Afrique de l'Ouest|Sénégal

- 95 Afrique de l'Ouest|Sierra Leone
- 96 Afrique de l'Ouest|République somalienne
- 97 Afrique de l'Ouest|Afrique du Sud, République d'
- 98 Afrique de l'Ouest|Togo, République du
- 99 Autre pays d'Afrique|Angola
- 100 Autre pays d'Afrique|Burundi
- 101 Autre pays d'Afrique|Cameroun, République du
- 102 Autre pays d'Afrique|Tchad, République du
- 103 Autre pays d'Afrique|Congo, République démocratique du
- 104 Autre pays d'Afrique|Djibouti, République de
- 105 Autre pays d'Afrique|Éthiopie
- 106 Autre pays d'Afrique|République gabonaise
- 107 Autre pays d'Afrique|Guinée, République de
- 108 Autre pays d'Afrique|Kenya
- 109 Autre pays d'Afrique|Madagascar
- 110 Autre pays d'Afrique|Maurice
- 111 Autre pays d'Afrique|Namibie
- 112 Autre pays d'Afrique|Réunion
- 113 Autre pays d'Afrique|Rwanda
- 114 Autre pays d'Afrique|Tanzanie, République-Unie de
- 115 Autre pays d'Afrique|Ouganda
- 116 Autre pays d'Afrique|Zambie
- 117 Autre pays d'Afrique|Zimbabwe
- 118 Asie centrale/du Sud|Afghanistan
- 119 Asie centrale/du Sud|Bangladesh
- 120 Asie centrale/du Sud|Bhoutan
- 121 Asie centrale/du Sud|Kazakhstan
- 122 Asie centrale/du Sud|Kirghizistan
- 123 Asie centrale/du Sud|Népal
- 124 Asie centrale/du Sud|Sri Lanka
- 125 Asie centrale/du Sud|Ouzbékistan
- 126 Inde|Inde
- 127 Iran|Iran
- 128 Asie de l'Est/du Sud-Est|Brunei
- 129 Asie de l'Est/du Sud-Est|Hong Kong
- 130 Asie de l'Est/du Sud-Est|RAS de Hong Kong
- 131 Asie de l'Est/du Sud-Est|Indonésie, République d'
- 132 Asie de l'Est/du Sud-Est|Japon
  
- 133 Asie de l'Est/du Sud-Est|RAS de Macao
- 134 Asie de l'Est/du Sud-Est|Malaisie
- 135 Asie de l'Est/du Sud-Est|Mongolie, République populaire de
- 136 Asie de l'Est/du Sud-Est|Singapour
- 137 Asie de l'Est/du Sud-Est|Taïwan

- 138 Asie de l'Est/du Sud-Est|Thaïlande
- 139 Asie de l'Est/du Sud-Est|Vietnam, République socialiste du
- 141 Chine|Chine, République populaire de
- 142 Corée|Corée du Sud, République de
- 143 Pakistan|Pakistan
- 144 Philippines|Philippines
- 145 Asie de l'Ouest|Arménie
- 146 Asie de l'Ouest|Azerbaïdjan
- 147 Asie de l'Ouest|Bahreïn
- 148 Asie de l'Ouest|Géorgie
- 149 Asie de l'Ouest|Irak
- 150 Asie de l'Ouest|Israël
- 151 Asie de l'Ouest|Jordanie
- 152 Asie de l'Ouest|Koweït
- 153 Asie de l'Ouest|Liban
- 154 Asie de l'Ouest|Oman
- 155 Asie de l'Ouest|Autorité palestinienne (Gaza/Cisjordanie)
- 156 Asie de l'Ouest|Qatar
- 157 Asie de l'Ouest|Arabie saoudite
- 158 Asie de l'Ouest|Syrie
- 159 Asie de l'Ouest|Turquie
- 160 Asie de l'Ouest|Émirats arabes unis
- 161 Asie de l'Ouest|Yémen, République du
- 162 Océanie|Australie
- 163 Océanie|Fidji
- 164 Océanie|Nouvelle-Calédonie
- 165 Océanie|Nouvelle-Zélande
- 166 Autre|Autre (précisez) : \_\_\_\_\_
- 999 Je préfère ne pas répondre

**C6** *Montrer si S7a Canadien naturalisé OU Résident permanent (S7a = 2,3)*

Comment décririez-vous votre sentiment d'appartenance à votre communauté locale?

- 1 Très faible
- 2 Assez faible
- 3 Assez fort
- 4 Très fort
- 8 Je préfère ne pas répondre
- 9 Je ne sais pas

**C17**

Quelle langue utilisez-vous principalement dans votre vie quotidienne?

Veillez choisir toutes les réponses qui s'appliquent.

- 1 Anglais
- 2 Français
- 3 Langue autochtone, veuillez préciser: \_\_\_\_\_
- 4 Autre langue
- 8 Je préfère ne pas répondre

**C8** *Montrer si Travailleurs de la santé (S8\_1 = 1)*

Quel type de travailleur de la santé êtes-vous? Incluez le travail rémunéré et non rémunéré/bénévole.

Sélectionnez toutes les réponses qui s'appliquent.

- 1 Médecin (p. ex. médecin de famille/généraliste [GP], médecin spécialiste)
- 2 Infirmière (IA, IAA ou RN) ou infirmière praticienne dans un hôpital ou une clinique
- 3 Autre personnel de l'hôpital
- 4 Médecin dans un établissement de soins de longue durée
- 5 Infirmière en soins de longue durée ou en soins à domicile
- 6 Préposé aux bénéficiaires dans un établissement de soins de longue durée ou de soins à domicile
- 7 Travailleur en foyer de groupe
- 8 Autre
- 8 Je préfère ne pas répondre
- 9 Je ne sais pas

**C9** *Montrer si S8 Travailleurs de l'industrie ET C4 PAS Sans emploi Retraité ((S8\_2 = 1) ET (C4 = 1,2,3,5,8))*

Dans quel type d'industrie travaillez-vous?

- 1 Agriculture, sylviculture, pêche et chasse
- 2 Construction
- 3 Fabrication
- 4 Mines, carrières et extraction de pétrole ou de gaz
- 5 Services publics
- 6 Entreposage
- 7 Transport (à l'exception du transport par camion)
- 8 Autre
- 8 Je préfère ne pas répondre

**C11** *Montrer si S8 Santé Industrie ou Transports (S8\_1 = 1 OU S8\_2 = 1 OU S8\_3 = 1)*

Travaillez-vous dans un environnement où la distanciation physique est difficile à atteindre (par exemple, vous êtes en contact avec des personnes à **moins de 2 mètres ou 6 pieds** de distance)?

- <sub>1</sub> Oui
- <sub>2</sub> Non
- <sub>-8</sub> Je préfère ne pas répondre
- <sub>-9</sub> Je ne sais pas

**TrigInt** *Montrer si Autochtone Urbain Immigrant récent OU Minorité visible ((S7b entre 1 et 9) OU (S4\_3 = 1) OU (S4\_1 = 1 OU S4\_2 = 1 OU S4\_3 = 1 OU S4\_4 = 1 OU S4\_5 = 1 OU S4\_6 = 1 OU S4\_7 = 1))*

Les deux questions suivantes peuvent déclencher des réactions chez certaines personnes. Si vous souhaitez ignorer ces questions, veuillez cliquer sur « ignorer ». Pour obtenir des informations sur les services de soutien à votre disposition, veuillez cliquer ici [[The [First Peoples Wellness Circle \(FPWC\)](https://fpwc.ca/) (<https://fpwc.ca/>) est une société nationale à but non lucratif, gouvernée et gérée par des dirigeants autochtones, qui a pour mission d'améliorer la vie des Premières Nations du Canada en s'attaquant aux problèmes de guérison, de bien-être et de santé mentale. Appelez le 1 833 311-FPWC (3792).

Le service d'assistance téléphonique Ligne d'écoute d'espoir pour le mieux-être est disponible 24 heures sur 24 et sept jours par semaine pour tous les peuples autochtones du Canada. Les conseils par téléphone et en ligne sont disponibles en anglais et en français. D'autres langues peuvent être demandées.

Appelez la ligne d'assistance gratuite : 1 855 242-3310 ou connectez-vous au chat en ligne sur [hopeforwellness.ca](https://www.hopeforwellness.ca/) (<https://www.hopeforwellness.ca/>)]].

- <sub>2</sub> Continuer
- <sub>1</sub> Ignorer

**C15** *Montrer si TrigInt Continuer (TrigInt = 2)*

Avez-vous rencontré des cas de racisme ou de discrimination à **quelque moment que ce soit, depuis mars 2020?**

- <sub>1</sub> Oui
- <sub>2</sub> Non
- <sub>-8</sub> Je préfère ne pas répondre
- <sub>-9</sub> Je ne sais pas

**C16** *Montrer si C15 Oui (C15 = 1)*

À quel(s) endroit(s) le racisme ou la discrimination se sont-ils produits?

Veillez choisir toutes les réponses qui s'appliquent.

- 1 À la maison
- 2 Sur mon lieu de travail
- 3 À l'école
- 4 Dans un établissement de santé (p. ex. un hôpital, une clinique, un établissement de soins)
- 5 Dans un service public ou dans une agence gouvernementale
- 6 Dans un cadre social
- 7 Autre, veuillez préciser : \_\_\_\_\_
- 8 Je préfère ne pas répondre
- 9 Je ne sais pas

**C21** Montrer si Consommateur de drogues (S9 = 1)

Nous aimerions en savoir plus sur votre consommation de drogues depuis le début de la pandémie de COVID 19. Avez-vous utilisé l'un des drogues/médicaments énumérés ci-dessous **depuis mars 2020**?

Veillez considérer toutes drogues illégales ou tous les médicaments que vous avez pris pour des raisons autres que ceux pour lesquels ils sont recommandés ou prescrits (p.ex. pour l'expérience, la sensation qu'elle procure, pour planer).

Veillez choisir toutes les réponses qui s'appliquent.

- 1 Stimulants illégaux (p. ex. cocaïne, crack, méthamphétamine, ecstasy ou MDMA)
- 2 Opioïdes illégaux (p. ex., héroïne, fentanyl non pharmaceutique)
- 3 Hallucinogènes/dissociatifs illégaux (LSD, psilocybine, PCP, champignons magiques, mescaline, kétamine, DXM, poussière d'ange)
- 4 Opioïdes sur ordonnance (Oxycodone, Dilaudid®, morphine, codéine, Demerol, Tylenol #3®)
- 5 Stimulants sur ordonnance – médicaments pour le TDAH (Ritalin®, Concerta®, Adderall®, Dexedrine®)
- 6 Sédatifs/tranquillisants sur ordonnance (p. ex. diazépam [Valium®], lorazépam [Ativan®], alprazolam [Xanax®], clonazépam [Rivotril®])
- 7 Autre, veuillez préciser \_\_\_\_\_
- 8 Je n'utilise pas de drogues illégales / Je n'abuse pas de médicaments prescrits  
(Exclusif)
- 8 Je préfère ne pas répondre
- 9 Je ne sais pas

**C22** Montrer si C21 Nimporte quelle Drogue (C21\_1 = 1 OU C21\_2 = 1 OU C21\_3 = 1 OU C21\_4 = 1 OU C21\_5 = 1 OU C21\_6 = 1 OU C21\_7 = 1)

Utilisez-vous **actuellement l'un de** ces médicaments/drogues?

Veillez choisir toutes les réponses qui s'appliquent.

- 1 Stimulants illégaux (p. ex. cocaïne, crack, méthamphétamine, ecstasy ou MDMA) *(Montrer si C21 1 Stimulants illégaux (C21\_1 = 1))*
- 2 Opioïdes illégaux (p. ex., héroïne, fentanyl non pharmaceutique) *(Montrer si C21 2 Opioïdes illégaux (C21\_2 = 1))*
- 3 Hallucinogènes/dissociatifs illégaux (LSD, psilocybine, PCP, champignons magiques, mescaline, kétamine, DXM, poussière d'ange) <\small> *(Montrer si C21 3 Hallucinogènes illégaux (C21\_3 = 1))*
- 4 Opioïdes sur ordonnance (Oxycodone, Dilaudid®, morphine, codéine, Demerol, Tylenol #3®) *(Montrer si C21 4 Opioïdes sur ordonnance (C21\_4 = 1))*
- 5 Stimulants sur ordonnance – médicaments pour le TDAH (Ritalin®, Concerta®, Adderall®, Dexedrine®) *(Montrer si C21 5 Stimulants sur ordonnance (C21\_5 = 1))*
- 6 Sédatifs/tranquillisants sur ordonnance (p. ex. diazépam [Valium®], lorazépam [Ativan®], alprazolam [Xanax®], clonazépam [Rivotril®]) *(Montrer si C21 6 Sédatifs sur ordonnance (C21\_6 = 1))*
- 7 <<C21.specify(7)>> *(Montrer si C21 7 Autre (C21\_7 = 1))*
- 8 Je ne consomme actuellement aucun de ces drogues/médicaments. *(Exclusif)*
- 8 Je préfère ne pas répondre

**C23** *Montrer si C22 Nimporte quelle Drogue (C22\_1 = 1 OU C22\_2 = 1 OU C22\_3 = 1 OU C22\_4 = 1 OU C22\_5 = 1 OU C22\_6 = 1 OU C22\_7 = 1)*

**Depuis la pandémie de COVID 19**, qui a débuté en mars 2020, comment votre consommation globale de drogues/ médicaments a-t-elle évolué?

1. Stimulants illégaux (p. ex. cocaïne, crack, méthamphétamine, ecstasy ou MDMA) *(Montrer si C22 1 Stimulants illégaux (C22\_1 = 1))*
  2. Opioïdes illégaux (p. ex., héroïne, fentanyl non pharmaceutique) *(Montrer si C22 2 Opioïdes illégaux (C22\_2 = 1))*
  3. Hallucinogènes/dissociatifs illégaux (LSD, psilocybine, PCP, champignons magiques, mescaline, kétamine, DXM, poussière d'ange) *(Montrer si C22 3 Hallucinogènes illégaux (C22\_3 = 1))*
  4. Opioïdes sur ordonnance (Oxycodone, Dilaudid®, morphine, codéine, Demerol, Tylenol #3) *(Montrer si C22 4 Opioïdes sur ordonnance (C22\_4 = 1))*
  5. Stimulants sur ordonnance – médicaments pour le TDAH (Ritalin®, Concerta®, Adderall®, Dexedrine®) *(Montrer si C22 5 Stimulants sur ordonnance (C22\_5 = 1))*
  6. Sédatifs/tranquillisants sur ordonnance (p. ex. diazépam [Valium®], lorazépam [Ativan®], alprazolam [Xanax®], clonazépam [Rivotril®]) *(Montrer si C22 6 Sédatifs sur ordonnance (C22\_6 = 1))*
  7. <<C21.specify(7)>> *(Montrer si C22 7 Autre (C22\_7 = 1))*
- 1 J'en ai consommé plus
  - 2 J'en ai consommé moins
  - 3 J'en ai consommé la même quantité
  - 4 J'ai cessé de consommer
  - 5 J'ai commencé à consommer
  - 8 Je préfère ne pas répondre
  - 9 Je ne sais pas

## Section fin du Recrutement

---

### Fin MVÉ

(si S4 Autochtone CDN (S4\_3 = 1))

Ceci est la fin de l'enquête. Au nom de l'Agence de la santé publique du Canada, nous tenons à vous remercier de votre participation. Vos réponses fourniront des informations précieuses et utiles sur la vaccination contre la COVID 19 dans les communautés autochtones urbaines et les communautés éloignées au Canada.

Le First Peoples Wellness Circle (FPWC) (<https://fpwc.ca/>) est une société nationale à but non lucratif, gouvernée et gérée par des leaders autochtones, qui a pour mission d'améliorer la vie des Premières Nations du Canada en s'attaquant aux problèmes de guérison, de bien-être et de santé mentale. Appelez le 1 833 311-FPWC (3792).

Le service d'assistance téléphonique Hope for Wellness est disponible 24 heures sur 24 et 7 jours sur 7 pour tous les peuples autochtones du Canada

<https://www.espoirpourlemieuxetre.ca/> (<https://www.espoirpourlemieuxetre.ca/>) Counseling téléphonique et en ligne sont disponible en anglais et en français. D'autres langues peuvent être demandées.

<https://www.espoirpourlemieuxetre.ca/> (<https://www.espoirpourlemieuxetre.ca/>) Appelez la ligne d'aide gratuite : 1 855 242-3310 ou connectez-vous au clavardage en ligne sur le site [espoirpourlemieuxetre.ca](https://www.espoirpourlemieuxetre.ca/) ([espoirpourlemieuxetre.ca/](https://www.espoirpourlemieuxetre.ca/))

(si Défaut)

Ceci est la fin de l'enquête. Au nom de l'Agence de la santé publique du Canada, nous tenons à vous remercier de votre participation. Vos réponses fourniront des informations précieuses et utiles sur la vaccination contre la COVID 19 au Canada.

Code de statut: -1